

## Uroczystości religijne w Częstochowie

15 bm. w Częstochowie na Jasnej Górze odbyły się tradycyjne uroczystości religijne związane z świętem Wniebowzięcia Najświętszej Marii Panny. Na uroczystości przybyli liczni pielgrzymi z całego kraju i indywidually patnicy. Obecni byli przedstawiciele Episkopatu polskiego, kardynał Józef Bernardin z Chicago, dostojnicy kościoła z Tokio, Wiednia, duchowieństwo, (Dokończenie na str. 2)

## „Gorzka” decyzja

# Słodki „Wawel” zatrzuwa środowisko

Korzystając z posiadanych uprawnień dyr. Wydziału Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej UM Krakowa dr Bronisław Kamiński wydał decyzję o wstrzymaniu działalności technologicznej w wydziale produkcyjnym nr 1 Zakładu Przemysłu Cukierniczego „Wawel” przy ul. Wrocławskiej 17 w Krakowie z dniem 31 października 1984 r.

Jak czytamy w uzasadnieniu — Zakłady „Wawel” zobowiązane zostały już 23 lutego br. przez prezydenta miasta do zmiany w dotychczasowym opalaniu kotłów



Pan Roman Raczkiewicz (na zdjęciu) mieszkaniec Szczecina, śmiało może powiedzieć, że jest nietypowy. W tym wypadku sprawa dotyczy wzrostu. Uznawany jest bowiem za najwyższego człowieka w Polsce, mierzy. 215 cm! I tu zaczyna się problem. Nasi krajowi producenci konfekcji, ubrań, nie przewidzieli bowiem, że mogą mieć aż tak wysokiego klienta. Ubranie to niby problem niewielki — można uszyć na miarę. Ale np. buty? Pan Roman jest pracownikiem szwedzkich Zakładów Drobnarich i dla zachowania zasad BHP powinien w pracy nosić obuwie gumowe. Co z tego, skoro numeracja odpowiednia dla niego (nr 13) nie była w sklepach. Okazało się jednak, że przy dobrej woli i to może zostać rozwiązane. Łódzki STOMIL specjalnie dla swojego nietypowego klienta wyprodukował obuwie o odpowiedniej numeracji.

Fot. CAF — Undro

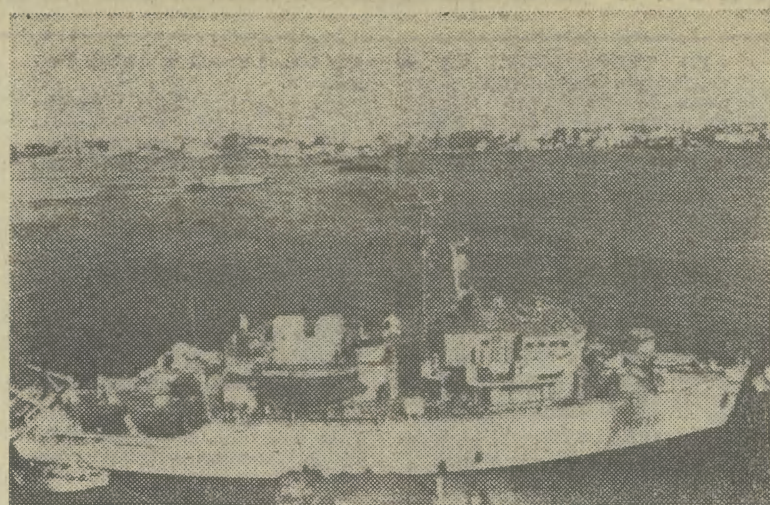
## W „Vistuli”

# 3,5 tys. ubrań dziennie

W Zakładach Przemysłu Odzieżowego „Vistula” business as usual — interesy jak zwykle. Po trzytygodniowej przerwie urlopowej, trwającej do 6 sierpnia, produkcja nabrała normalnego rytmu. W czasie postoju służby techniczne przeprowadziły niezbędne remonty maszyn. Stosowany przez ZPO system urlopowy jest wygodny dla większości załogi. Stanowią ją głównie kobiety i dzięki takiej organizacji wszystkie mogą wypoczywać razem z zającymi im wakacji dziećmi.

Obecnie w „Vistuli” szyje się dziennie 3,5 tys. ubrań i 4 tys. spodni (połowa z nich przeznaczona jest na eksport). Najmłodniejszy krój tych ostatnich —

(Dokończenie na str. 2)



W nocy z wtorku na środek konwój brytyjskich i francuskich polawaczy min, wspierany przez okręty wojenne, a także amerykański okręt „Shreveport” z 4 helikopterami osiągnął Kanał Sueski, płynąc na Morze Czerwone. Jednostki te mają uczestniczyć w akcji rozminowywania tego szlaku wodnego. Na zdjęciu: francuski polawiacz min „Cantho”. Fot. CAF — AP

W 1919 r. wybuchło I Powstanie Śląskie, zakończone klęską powstańców wskutek ogromnej przewagi liczebnej i w uzbrojeniu wojsk niemieckich. W 1945 r. nastąpiło podpisanie umowy między Polską a ZSRR o „polsko-radzieckiej granicy państwowej”. W 1949 r. w wieku 49 lat zmarła Margaret Mitchell, amerykańska pisarka, autorka m.in. słynnej powieści z czasów wojny secesyjnej pt. „Przemięto z wiatrem” (na jej podstawie nakręcono nie mniej sławny film).

W 1960 r. była kolonia brytyjska na Morzu Śródziemnym — Cypr — uzyskała niepodległość. W 1977 r. w wieku 42 lat zmarł Elvis Presley, amerykański piosenkarz, do dziś mający miliony wielbicieli na całym świecie.

W 1979 r. w wieku 68 lat zmarł Jerzy Jurandot, satyryk, założyciel Teatru „Syrena” w Warszawie, autor licznych tekstów piosenek i utworów kabaretowych. (wi-gr)

## Było to 16 sierpnia

Na zaproszenie Polskiej Rady Ekumenicznej w Polsce przebywała delegacja amerykańskiej organizacji „The Friendship Force” („Siła w przyjaźni”). Po Warszawie, Częstochowie i Oświęcimiu wczoraj i dziś amerykańscy goście zwiedzają Kraków. „Nasza organizacja — jak powiedziała nam przewodnicząca amerykańskiej delegacji Carolyn Granner ze Spokane w stanie Waszyngton — ma kilkadziesiąt biur na terenie Stanów Zjednoczonych, które utrzymują przyjacielskie kontakty z wieloma krajami m.in.: Polska, Czechosłowacja, Brazylia, Kolumbia, Japonia, Chiny, Meksyk, Kanada czy Australia”.

Warto dodać, że Friendship Force za pośrednictwem Polskiej Rady Ekumenicznej przychodziła i przychodzi z dużą pomocą w postaci artykułów spożywczych czy lekarstw dla społeczności kościołów chrześcijańskich w naszym kraju. (Wi-Gr)

## GOSCI MY W KRAKOWIE

W tym tygodniu w Krakowie gościła delegacja amerykańskiej organizacji „The Friendship Force” („Siła w przyjaźni”). Po Warszawie, Częstochowie i Oświęcimiu wczoraj i dziś amerykańscy goście zwiedzają Kraków. „Nasza organizacja — jak powiedziała nam przewodnicząca amerykańskiej delegacji Carolyn Granner ze Spokane w stanie Waszyngton — ma kilkadziesiąt biur na terenie Stanów Zjednoczonych, które utrzymują przyjacielskie kontakty z wieloma krajami m.in.: Polska, Czechosłowacja, Brazylia, Kolumbia, Japonia, Chiny, Meksyk, Kanada czy Australia”.

Warto dodać, że Friendship Force za pośrednictwem Polskiej Rady Ekumenicznej przychodziła i przychodzi z dużą pomocą w postaci artykułów spożywczych czy lekarstw dla społeczności kościołów chrześcijańskich w naszym kraju. (Wi-Gr)



W czasie lotu ćwiczebnego nad filipińską wyspą Luzon rozbił się amerykański myśliwiec typu „F-14”. Szczątki samolotu znaleziono w odległości 120 km na południowy wschód od stolicy Filipin. Obaj piloci zginęli.

Rząd duński, głównie w trosce o pogłowie żyjącej jeszcze na swobodzie zwierzęcy, wprowadził nowe przepisy, które podnoszą średnio o 22 proc. podatek od wartości ustrzelonej zwierzyny.

Prezydent Peru, Fernando Belaunde Terry wprowadził stan wojenny w 13 andyjskich okęgach w stanach Ayacucho, Huancavelica i Apurimac, wskutek działalności lewackiej organizacji „Świetlisty Szlak” w której wyniku w ciągu ub. dwóch tygodni zginęło 131 osób. Na okres 60 dni władze w tych okęgach obejmie wojsko, zostaną zawieszono prawa obywatelskie i zabronione wszelkie zgromadzenia publiczne. Policja ma prawo aresztowania podejrzanych i dokonywania rewizji bez nakazu.

Silne pożary ogarnęły znaczne rejonny położone na północ od Aten. Przy suchej pogodzie i silnych wiatrach ogień szybko rozszerzył się na obszary leśne. Całkowicie spłonęło kilka hektarów szkółek leśnych.

Rząd Boliwii rozważa sprawę ekstradycji wiośkiego terrorysty, Emilio Carbone poszukiwanego przez władze włoskie w związku z zamachem bombowym z dalekopisu na dworc kolejowym w Bolonii w 1980 r., w którym zginęło 80 osób.

W Santiago w Chile odbyła się demonstracja przeciw reżimowi Pinocheta. Na przedmieszcziu La Victoria demonstranci zbudowali barykady. Policja zaatakowała demonstrantów — strzelając do nich strumem i używając gazów łzawiących. 17 osób zostało rannych.

Od ub. czwartku, kiedy to

Cena 5 zł

PL ISSN 0137-9011  
Nr indeksu 35065



# KRAKOWA

ODZNACZONE ZŁOTĄ ODZNAKĄ M. KRAKOWA  
ROK XXXVIII PISMO POPOŁUDNIOWE Nr 162 (11700)

Kraków, czwartek 16 sierpnia 1984 r.

## Łatwiej o nagrodę niż o lokal

# Studio Filmów Animowanych bez dachu nad głową?

Festiwal Filmów Krótkometrażowych mamy już dawno za sobą. W cieniu festiwalowej rywalizacji pozostają jednak, nadal nie rozwiązane kłopoty lokalowe krakowskiego Studia Filmów Animowanych. Przypomnijmy, że skłupa ono twórców, których filmy wielokrotnie uhonorowano najwyższymi nagrodami, łącznie z Grand Prix festiwalu krakowskiego.

W marcu Wydział Spraw Lokalowych Kraków-Sródmieście nie zezwolił na „dalsze użytkowanie pomieszczeń kamienicy przy ul. Kanoniczej 18”. Przyczyna decyzji o eksmisji był fatalny stan budynku, nie nadającego się do prowadzenia w nim jakiegokolwiek działalności. Kamienica, w tej chwili prowizorycznie podparta belkami, czeka na swoją kolej w ramach kompleksowej rewaloryzacji ul. Kanoniczej. W związku z tym Wydział Spraw Lokalowych przydzielił Studiu Filmów Animowanych budynek po przeciwniejszej stronie ul. Kanoniczej — oznaczony numerem 17. Studio ma się w nim rozgościć do czasu oddania budynku przy ul. Bożego Ciała, który po całkowitym remoncie przeznaczony będzie na potrzeby filmowców i wszystko byłoby w porządku, gdyby nie fakt, że kamienica przy Kanoniczej 17, mająca służyć za tymczasową siedzibę Studia, przeznaczona jest do rewaloryzacji wcześniej, niż jej sąsiadka vis a vis — „18”.

Decyzja o eksmisji zaniepokoiła zarówno pracowników Studia jak i Zarząd Rewaloryzacji Zespołu specjalistów z Zakładu Badań i Rozwoju PZL w Świdniku k. Lublina przeprowadził ostatnio w Tatrach próby eksploatacyjne nowego typu śmigłowca „Kania”.

Fot. CAF — Momot



sąd francuski w Pau opowiedział się za ekstradycją czterech Basków hiszpańskich, w Hiszpanii dokonano ośmiu zamachów bombowych, których celem były obiekty francuskie. 5 samochodów z rejestracją francuską zostało spalonych.

Wielka dalekowschodnia rzeka azjatycka, Amur wystąpiła z brzoźgów. Woda zalała znaczne obszary ZSRR i Chin (Amur jest rzeką graniczną). Powódź wyrządziła znaczne szkody w uprawach zbożowych, kartofliskach i ogrodach warzywnych.

Nieznaną sprawcy dokonali nieudanego zamachu na prokuratora generalnego RFN, Kurta Rehmana. W kierunku śmigłowca, w którym znajdował się prokurator, oddano serię strzałów, ale żaden z nich nie dostrzelił maszyn. Policja zachodniemieńska przypuszcza, że śmigłowce próbowały zestrzelić nie zdemaskowani jeszcze członkowie terrorystycznej organizacji, nazywającej się „Frakcja Armii Czerwonej”.

AGENCJA TASS, nawiązując w swym oświadczeniu do niedawnego „żartu” R. Reagana „delegalizującego Rosję po wsze czasy i mającego za 5 minut rozpocząć się bombardowaniu” stwierdza, iż tego rodzaju zachowanie jest nie do pogodzenia z wielką odpowiedzialnością, jaką ponoszą przywódcy państw, przede wszystkim tych, które posiadają broń jądrową, odpowie-

## Ze świata

działnością za losy własnych narodów, za losy ludzkości.

PONAD sto aktualnych problemów z zakresu geologii zostało omówionych na 27. Międzynarodowym Kongresie Geologicznym, który zakończył obrady w Moskwie. Uczestniczyli w nim przedstawiciele 112 krajów.

BRITYJSKIE ministerstwo spraw wewnętrznych poinformowało 15 bm., że od początku strajku aresztowano około 6 tysięcy górników.

W Zabytkowych Krakowa. Przeciwny przeniesieniu się do „17” jest przede wszystkim sam zainteresowany dyr. administracyjny Studia Filmów Animowanych, Andrzej Olszański. Jego argumenty są proste i logiczne: przeprowadzka pochłoniełaby mnóstwo pieniędzy, a i tak byłaby to prowizorka.

Lada miesiąc trzeba byłoby opuścić pomieszczenia i błagania o lokal rozpoczęłyby się od początku. Przeciwny przeprowadzce jest także Zarząd Rewaloryzacji, który nie zgadza się pod żadnym warunkiem przyjąć tego, jakby nie było, uciążliwego lokatora pod 17. skoro z takim trudem udało się wykwatować z budynku dotychczasowych użytko-

ników. A to jest warunkiem rozpoczęcia badań konserwatorskich i prac dokumentacyjnych.

Dylemat, czy pozostać w nadzornym przez czas i niezbyt czystą atmosferę Krakowa budynku nr 18, czy przenieść się do pomieszczeń naprzeciwko, których stan wcale nie jest lepszy, rozwiązać nie jest łatwo. Na pozostanie pod 18 nie zezwala Wydział Spraw Lokalowych, na przeprowadzkę pod nr 17 — Zarząd Rewaloryzacji. Dylemat ten w ogóle nie miałby miejsca, gdyby Studio mogło przenieść się zaraz do budynku przy ul. Bożego Ciała 19, który został mu przekazany decyzją „lokalówki” z dnia 16 V 1980 r. To nie jest jednak takie proste, budynek stanowi również (Dokończenie na str. 2)

# Dalsze losy archiwum AK

Już w najbliższych dniach, po sporządzeniu przez pracowników Przedsiębiorstwa Rewaloryzacji Zabytków spisu odnalezionych przy ul. Grodzkiej 44 dokumentów oddziału „Beton”, wchodzącego w skład VI Dywizji Piechoty Armii Krajowej (o czym poinformowaliśmy wczoraj) całe archiwum zostanie przekazane Oddziałowi Muzeum Historycznego m. Krakowa zajmującemu się walką i meczem w narodzie polskiego w latach II wojny światowej, a mieszczącemu się przy ul. Pomorskiej 2.

Odkryte dokumenty oglądał

## Napoleon piosenki

Gwiazdą pierwszego dnia Festiwalu Piosenki w Sopocie był światowej sławy piosenkarz francuski blisko 60-letni — Charles Aznavour. W towarzystwie własnego 12-osobowego zespołu zaprezentował blisko 40-minutowy recital, w którym znalazły się najbardziej znane piosenki z jego repertuaru.

Występ był gorąco przyjęty przez publiczność Opery Leśnej. Stawa i talent francuskiego piosenkarza sprawiają, iż na wszystkich światowych estradach wzbudza on aplauz widzów. Aznavour jest dziś niewątpliwie jednym z najbardziej znanych piosenkarzy świata. Naprawdę nazywa się Aznavourian i jest synem Ormianina, emigranta z Turcji. Zaczynał karierę jako kompozytor — w 1948 r. jego piosenka pt. „Pilem” stała się wielkim przebojem. Za namową Edith Piaf sam zadebiutował na estradzie w 1954 r. Szybko zdobył sławę i popularność; z racji niskiego wzrostu (162 cm) zyskał miano „Napoleona piosenki”. Aznavour to nie tylko kompozytor, autor tekstów i piosenkarz — to również aktor (debiut w 1959 r. w filmie „Głowa o mur”). Na skutek kłopotów z urzędem podatkowym w 1977 r. opuścił Francję przenosząc się do Szwajcarii, a potem do Stanów Zjednoczonych wraz z całą rodziną. W br. przyjechał do Francji, aby nakręcić 6-odcinkowy serial TV pt. „Wyżutek”. W przerwach między zdjęciami oczywiście recitale, w tym i ten wczorajszy w Sopocie. W przyszłym roku, po premierze serialu Aznavour obiecał znowu wystąpić z recitalami w paryskiej Oimpii, gdzie w połowie lat pięćdziesiątych święcił swe pierwsze wielkie sukcesy.

(Wi-Gr)

Fot. CAF — Kraszewski

## Notatki filmowe

### „Kukaracza”

Z punktu widzenia widowni, przyzwyczajonej do określonych schematów, ma w sobie ten gruziński film kilka ryzykownych pomysłów, które mogą nawet utrudnić odbiór. Przyzwyczailiśmy się bowiem do tego, że jeśli w głównej roli występuje mściciel, czy policjant, to film będzie sensacyjny. Lubi przynajmniej przepelniony dydaktyką społeczną, taką „w imieniu prawa”. Tymczasem reżyser kinematografii gruzińskiej — Siko Dolidze, adaptując powieść Nadara Dumbadze, dał nam... liryczny i poetycki film o miłości. I wtedy, patrząc na błękitno-ocznego i czarnowłosego młodzieńczego chłopca, który jest dzielnicowym porucznikiem, zwanym przez wszystkich lekceważąco „Kukaraczą”, zapytujemy sami siebie, po co ten niewiarygodnie powolny, młody marzyciel jest akurat mścicielem? Czy po to, by mieć prawo wchodzenia do każdego mieszkania i pouczenia wszystkich, co powinni robić, a czego nie powinni? Młody człowiek jest rzeczywiście dośrodek denerwujący, a z taką naturą, w jaką wyposażyli go autorzy, mógłby równie dobrze być np. wrednym kanonikiem. I jeśli godzimy się na jego profesję, to pewnie tylko dlatego, że w tej swojej dziecięcej jasności i niejako magajowatości, wydaje się właściwie nie tylko niebanalny, ale nawet i sympatyczny. Ale, zgodnie chyba z założeniami autorów, podobnie jak jego ekranowi partnerzy, trochę go lekceważymy.

Portret, który kreśli autorzy, jest rzeczywiście dośrodek ryzykowny. Bo upływa niemal połowa filmu, w której nawet nie poznajemy się porucznikowi „sprawdzić” w jakichś większych działaniach. Na naszych oczach zajmuje się on zaś „przestępstwami” przedziwnymi: śledzi małych chłopców, gdy ukradkiem chcą zapalić papierosa, nie pozwalając im kapnąć się w niedozwolonym miejscu... itd. Oddelegowany do spraw przestępstw młodzieżowych, z tych małych drobnych, z którymi się styka, buduje na naszych oczach swoją społeczną przydatność i w swoim mniemaniu zajmuje się wychowaniem małych chłopców.

Dopiero, gdy nadchodzi w filmie taki moment, że Kukaracza styka się z prawdziwym przestępcą i prawdziwym przestępstwem, orientujemy się, że wszystko to, co było w filmie dotychczas, służy za ledwie charakterystyczne główne bohatera. I dopiero od momentu owego zetknięcia z przestępstwem zaczyna się prawdziwy „film akcji”. Ale znowu cała ta „akcja” też nie jest typowa. Nie taka, jak w rzeczywistym filmie o przestępstwie. Bo oto liryczny i romantyczny portret kłótniowego, ba, anielskiego porucznika, zniwalaającego ludzi swoją niebywałą dobrocią, zderzony zostaje z portretem przestępcy, również romantycznego, choć romantyzmem „złym”, „ciemnym”, bajkowym i nieprawdziwym, tak samo, jak tamten romantyzm: jasny, przedobry i anielski. I jakby jeszcze zbyt mało było tej bajki, zaczyna się miłość, filmowana w kadrach słonecznych, wiosennych, promiennych, radosnych. A wszystko odbywa się w tak nasłonecznionym Tbilisi, każdy kadr przepelniony jest takim światłem i z każdego ujęcia tchnie taki spokój, że niemal nie zauważamy, gdy dochodzi do tragedii. Też zresztą przedziwny i nietypowy.

Ale ten nietypowy film ma swój jeden „nawias”, który może wyjaśnić jego nietypowość: jest bowiem sennym wspomnieniem o czasach dzieciństwa starszego w tej chwili człowieka. Ma więc może prawo do tej lirycznej otoczki i nostalgicznego charakteru. Można mu też darować tę jego mocno uogólnioną dydaktykę, z której wynika, że tylko dobro kształtuje świat i wychowuje prawdziwych ludzi. Zapewne jest to prawdziwe, albo raczej należy do prawdziwych, szlachetnych marzeń. Tylko jakby wciąż zbyt rzadko i zbyt skąpo bywa udawadniane.

W roli tytułowej wystąpił młodziutki Gruzini — Lewan Uczanieszwilli, o którym zapewne jeszcze w radzieckim filmie usłyszymy.

MARIA MALATYŃSKA

## Uwaga maturzyści!

### Są jeszcze wolne miejsca na studiach pomaturalnych

Absolwenci szkół średnich, którzy pomyślnie zdali egzaminy wstępne na wyższe uczelnie, spędzają radośnie wakacje, rozpoczynając naukę w październiku. Ci, którzy nie dostali się na studia, bądź wciąż wahają się przed ostateczną decyzją: nauka czy praca, mogą jeszcze wybrać kierunek doskonalenia zawodowego w pomaturalnych studiach. Jest w Krakowie 25 takich szkół prowadzących 40 specjalności zawodowych.

Egzaminy wstępne odbędą się dopiero 22 i 23 sierpnia. Są wolne miejsca we wszystkich, poza techniką dentystyczną, która zamknieła przyjęcia w czerwcu.

Dziewięć, ale nie tylko, mogą składać podania o przyjęcie do Medycznego Studium Zawodowego nr 6 na Wydział Dietetyki (ul. Kopernika 17). To wielka szansa poznania najnowszych trendów żywienia, kulinarnej sztuki, pięknej nakrywania stołu, znakomitej organizacji gospodarstwa domowego. Egzamin 22 sierpnia o godz. 8 — z biologii i higieny człowieka oraz chemii.

Dla absolwentów liceów ogólnokształcących Studium prowadzi 2-letnie nauczanie, dla absolwentów techników gastronomicznych — 1 rok, po egzaminie wstępnym z technologii żywienia i mikrobiologii. Wła wszystkich warunków — nie ukończone 35 lat.

Oprócz podania, kandydaci składają: życiorys, świadectwo dojrzałości lub zaświadczenie o ukończeniu liceum, 6 fotografii, zaświadczenie lekarskie (rentgen płuc, wynik badania kału i odczyn Wassermana). Studium dysponuje internatem i stypendiami. (Joa)

#### Złot autostopowiczów w Tucholi

#### Dodatkowa benzyna dla uprzejmych kierowców?

W tym roku na trasę całej Polski wyruszyła 12-tys. rzesza autostopowiczów. Są to ludzie w różnym wieku, różnych zawodów, reprezentują aż 11 państw świata, w tym nawet Australię.

Ostatnio w Tucholi, nad pięknym jeziorem Głębockim, odbył się ich zlot. Uczestnicy spędzili mile czas, biorąc udział w rozmaitych konkursach, śpiewając i tańcząc. Obradował także sejmik, na którym zaapelowano do kierowców, aby pobierali od swych pasażerów kupony za przejazd, które wezmą później udział w losowaniu nagród. Uczestnicy zlotu wrócili się do GIGI, by kierowcy, którzy zbiorą największą ilość takich kuponów, otrzymali dodatkową benzynę. Sejmik zaprotestował przeciw wyższemu cenom za pierwsze dni pobytu na campingach i w schroniskach, co godzi zwłaszcza w ludzi podróżujących po Polsce w ten sposób.

Wszyscy chętni do takiego sposobu spędzania wakacji mogą zakupić książeczki autostopu w oddziałach PTTK, WPT i w centrach „IT” oraz w Almatrze, PTSM, OHP, LZS. Trzeba pamiętać, że akcja „Autostop '84” trwa tylko do 30 września.

Autostopowicze, którzy chcą powiększyć swoje zasoby finansowe, mogą zgłaszać się do Junackich Biur Pracy przy wszystkich Wojewódzkich Komendach OHP (szczegóły w aktualnych książeczkach autostopu). Także władze miasta i gminy Tuchola zapraszają do pomocy przy żniwach. Płaca wynosi 80 zł za godzinę. Informacji można zasięgnąć w Zarządzie ZSMP w Tucholi, pl. Wolności 15 lub w Urzędzie Miasta i Gminy. Można też pracować u indywidualnych rolników, zgodnie z hasłem „POMOC ZA POMOC”, za udzielenie noclegów. (Jer)

ś.†p.

#### lek. med. Andrzej Kunz

nasz najdroższy Syn, Mąż, Ojciec i Brat zmarł w Krakowie dnia 14 sierpnia 1984 r. w 39 roku życia.

Msza św. żałobna zostanie odprawiona w piątek 17 sierpnia o godz. 12.30 w kaplicy na cmentarzu Rakowickim, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku.

Pogrzebeni w smutku

MATKA, ŻONA, DZIECI, BRAT I RODZINA

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 11 sierpnia 1984 r. odszedł od nas na zawsze, po długiej i ciężkiej chorobie, przeżywszy lat 64

ś.†p.

#### Bolesław Karcz

niedziałający Mąż, Ojciec, wielki Przyjaciel i szlachetny Człowiek, długoletni i zasłużony starszy radca PDKP, były nacelnik Biura Socjalnego DOKP w Krakowie, kombatant wojenny, uhonorowany odznaczeniami państwowymi i resortowymi.

Nabożeństwo żałobne odprawione zostanie w piątek 17 sierpnia o godz. 13.30 w kaplicy na cmentarzu w Krakowie — Podgórzu, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku, o czym zawiadamiają

RODZINA I PRZYJACIELE

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

PO TYGODNIOWEJ wizycie w Związku Radzieckim, na zaproszenie rosyjskiego Kościoła Prawosławnego i innych kościołów w tym kraju, powrócił do Warszawy delegacja Polskiej Rady Ekumenicznej.

TRWAJA przygotowania do kolejnych — 42 Targów Krajowych „Jesień-84”, które w dniach od 18 do 21 września odbędą się w Poznaniu. Dotychczas w tej ogólnokrajowej imprezie handlowej zapowiedziało swój udział 1500 wystawców.

PREZES Rady Ministrów, gen. armii Wojciech Jaruzelski przyjął 15 bm. Czesława Muszalskiego — nowo mianowanego ambasadora PRL w Republice Indonezji.

WCZORAJ w szczelnie wypełnionej sopockiej Operze Leśnej rozpoczął się wznowiony po 3-letniej przerwie XXI Międzynarodowy Festiwal Piosenki Sopot-84. 26 wykonawców z 20 krajów bierze udział w dwóch konkursach.

DO TRAGICZNEGO wypadku doszło we wtorek w miejscowości Pytówce (woj. piotrkowski). Holowany przez ciągnik do naprawy kombajn „super-bizon”, należący do RSP Napoleonów, w

momencie przejazdu przez wiadukt nad trasą szybkiego ruchu (E-16) Warszawa — Katowice zawadził o metalową barierę. Kombajn przełamał ją i zrywając linę holowniczą spadł z wysokości 7 metrów na szosę. Operator kombajnu Ryszard K. poniósł śmierć na miejscu, a jego pomoc-

nik Jerzy G. zmarł w drodze ratunku w szpitalu w Radomsku. NA POWĄZKOWSKIM cmentarzu Komunalnym w Warszawie odbył się wtorek pogrzeb zmarłego w wieku 72 lat Mieczysława Zawadki — zasłużonego działacza politycznego i dziennikarza.

NA KARY od 2 do 7 lat pozbawienia wolności oraz grzywny w wysokości od 100 tys. do 200 tys. zł skazał Sąd Wojewódzki w Gdańsku 16 członków złodziejsko-pańskiego gangu. Dokonali oni licznych kradzieży z wagonów kolejowych na terenie Portu Gdańskiego. Ich łupem padły masyne do szycia, radia i magnetofony, tranzystory, odzież, bielizna a także kawa i cukier.

W GOSPODARSTWIE rolnym Zdzisława Zasady w Częstochowie-Dąbrowie zdarzył się bardzo rzadki przypadek przysięcia na świat krowich pięciopalców.

## Łatwiej o nagrodę niż o lokal

(Dokończenie ze str. 1)

proste, budynek stanowi również ruinę, a przy tym zabytek, tak że Zarząd Rewaloryzacji i PKZ musi go odbudować prawie od podstaw. W tej chwili kończą się już prace dokumentacyjne, ale trzeba będzie poczekać jeszcze parę dobrych lat, zanim budynek przyjmie formę filmową.

Tak więc dyrektorowi Olszańskiemu, z decyzją o eksmisji w kieszeni, nie pozostaje nic innego jak czekać. Tylko gdzie? Wydział Lokalowy poruszony niewesołą sytuacją Studia, decyzji o eksmisji na razie nie zamierza egzekwować. Chociaż zajmowanie pomieszczeń przy ul. Kanoniczej 18 nie jest wcale bezpieczne. W budynku były już dwie awarie, jedna napędziła strachu zarówno pracownikom Studia, jak i Zarządowi Rewaloryzacji. Co się stało? Po prostu pękł mur i wydawało się, że budynek runie. Na szczęście, był to „tylko” wybuch gazów w

przewodzie kominowym, a nie pierwszy objaw ostatecznego rozpadu kamienicy. W porozumieniu z Zarządem Rewaloryzacji Studio pozostanie nadal przy Kanoniczej 18, oczywiście do momentu oddania budynku przy ul. Bożego Ciała. Zobowiązane zostało ono do przeprowadzenia okresowych ekspertyz stanu budynku, tak by w razie niebezpieczeństwa zawalenia, można było umknąć na czas. Czy do chwili otrzymania nowej siedziby, szczerne głowy laureatów międzynarodowych festiwalu przysypie gruz — nikt nie jest w stanie przewidzieć.

KATARZYNA KIETA

### TOTEK

EXPRESS LOTEK: 11, 16, 18, 32, 42.

MAŁY LOTEK — I los: 2, 4, 22, 28, 34 ■ II los: 8, 20, 25, 28, 30.

DUŻY LOTEK — I los: 3, 5, 11, 14, 17, 21, 23, 25, 27, 29, 31, 33, 35, 37, 39, 41, 43, 45, 47, 49, 51, 53, 55, 57, 59, 61, 63, 65, 67, 69, 71, 73, 75, 77, 79, 81, 83, 85, 87, 89, 91, 93, 95, 97, 99, 100. ■ II los: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100.

Samochód osobowy „fiat 126p” w zakładach DUŻEGO LOTKA z 11 bm. wylosowano w Krakowie — nr kolektury 2/58 przy ul. Śląskiej.

## Ogłoszenia ekspresowe

MALOWANIE, tapetowanie, montaż boazerii. E. Klaput-Grzegorzewski, tel. 33-26-36. g-21049

125 p. 1978 — sprzedam. Tel. 33-51-64. g-20522/Prz

COCKER spaniele rodowodowe — sprzedam. Ul. Mazowiecka 36/34. g-20384

FLIZY polskie gat. I, kolor kawowy, kremowy, błękitny z wzorem i zielony — tanio sprzedam. „Kazimierz Gaweł”, Węglówka 216 (os. Lisy). 32-412 Wiśniowa. g-20816

PILNIE sprzedam z powodu wyjazdu produkcję rynkowego artykułu metalowego. Busko-Zdrój, tel. 33-76, po 19. g-20852

FLIZY brązowe — kupię. Tel. 37-65-75, po 18. g-20732

SUKE — owczarek niemiecki, ciemnowłosa lub podpalana, od 1,5 roku — kupię. Tel. 66-89-87. g-20837

LODOWKĘ 220 l, gwarancja — sprzedam. Ul. Okólna 5/77. g-20836

SPRZEDAM 16 mś drewna budowlanego. Oferty 20835 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

BOKSERY rodowodowe — sprzedam. Miłicz, ul. Trzebnicka 4 b, tel. 76. g-20834

POSZUKUJE pomieszczenia na ciche rzemiosło. Oferty 20830 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

KOMFORTOWE, ogrzewanie elektryczne, 1-pokojowe, 37 mś, w centrum Podgórza — zamienię na 2 lub 3-pokojowe. Oferty 20823 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

AKORDEON Horch 120 — sprzedam. Ul. Fika 23/28. g-20820

WÓZEK inwalidzki Duo — sprzedam. Oferty 20807 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

POSZUKUJE mieszkania oraz zamienie mieszkanie w Jasle na Kraków. Tel. 66-92-13, od 17. g-20804

EMALIE olejną białą — sprzedam. Ul. Fika 19/52. g-20865

TAPETOWANIE — GS. Mogilany, tel. 37-51-81. g-20864

LOKALU na ciche rzemiosło w Prokocimiu lub Bieżanowie — poszukuję. Oferty 20789 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

UCZCIWEGO znalazcę jasnobarzowej torby podróżnej z pamiętkami, pozostawionej na postój taxi Dworca Głównego w Krakowie dnia 13 sierpnia o godz. 15.30 — wysoko nagrodzę. Tel. 22-99-58, godz. 7-16. g-20845

TELEWIZOR kolorowy Elektron — sprzedam. Os. Hutnicze 1/103. g-20923

PRALKE automatycznej nową — sprzedam. Tel. 11-01-79. g-20928

„MALUCHA”, po wypadku — sprzedam. Ul. Siemilana 15/9. g-20918

GARSONIERE przy Bronowickiej — sprzedam. Tel. 55-22-69.

niak Jerzy G. zmarł w drodze ratunku w szpitalu w Radomsku.

NA POWĄZKOWSKIM cmentarzu Komunalnym w Warszawie odbył się wtorek pogrzeb zmarłego w wieku 72 lat Mieczysława Zawadki — zasłużonego działacza politycznego i dziennikarza.

NA KARY od 2 do 7 lat pozbawienia wolności oraz grzywny w wysokości od 100 tys. do 200 tys. zł skazał Sąd Wojewódzki w Gdańsku 16 członków złodziejsko-pańskiego gangu. Dokonali oni licznych kradzieży z wagonów kolejowych na terenie Portu Gdańskiego. Ich łupem padły masyne do szycia, radia i magnetofony, tranzystory, odzież, bielizna a także kawa i cukier.

W GOSPODARSTWIE rolnym Zdzisława Zasady w Częstochowie-Dąbrowie zdarzył się bardzo rzadki przypadek przysięcia na świat krowich pięciopalców.

### co słychać...

Niecodzienny przetarg odbędzie się w Londynie. Na sprzedaż wystawione będą mianowicie dwie małe, skaliste wyspy, położone u wybrzeży Szkocji: Lewis i Rocky. Cena wywoławcza wysepek zaledwie 1 funt...

### Dalsze losy

(Dokończenie ze str. 1)

dejmnie się próbe spisania szczegółowej historii oddziału.

Osobnym torem pójda poszukiwania ludzi, których kennarky zawierało odkryte archiwum. Jakże były ich losy, czy nie mieli kłopotów z policją? Część kennark jest prawdopodobnie fałszywa, inne chyba prawdziwe ze zdjęciem i odciskami palców. Są też kennarky z wyciętym miejscem, na którym przybiła była niemiecka pieczęć. Oznacza to, że ich właściciele posługiwali się nim w pierwszych miesiącach po wyzwoleniu Krakowa. W ten bowiem sposób odradzająca się władza polska znacząco dokonała wymiany pieniędzy. Jaka więc droga i dlaczego dokumenty te trafiły do akowskiej skrytki? To tylko niektóre pytania czekające na odpowiedź.

„Echo Krakowa” licząc na odzew swoich Czytelników, będzie wspomagać poszukiwania pracowników Muzeum Historycznego i na bieżąco informować o ich efektach. EWA SMĘDER

KWATERUNKOWE, superkomfortowe, 5-pokojowe, okolicz. kin. „Kiljów” — zamienię na dwa oddzielne. Oferty 20917 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

MEYSTOWICZ Oskar, zam. Zakopane, ul. Droga Na Koziniec 2, zgubił prawo jazdy, wydane przez Wydział Komunikacji w Zakopanem. g-20916

WYSOKA nagroda za odprowadzenie psa owczarka szkockiego — collie, zaginiony 3 lipca, ul. Nawojki 4/74. g-20913

3 pokoje w Starachowicach i pokój z kuchnią w Krakowie — zamienię na 63 pokoje w Krakowie. Tel. 44-61-16. g-20912

NA korzystnych warunkach zamienie dozorczostwo z dozorcówką, 16 mś, w centrum — na większe lub wynajmę samodzielne mieszkanie. Oferty 20910 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

SPRZEDAM krowę — ul. Zakamycze 35. g-20941

27 żeberek, rury czarne ocynkowane — sprzedam. Na Skarpie 51/14. g-20941/Prz

SEGMENT młodzieżowy „Jowisz” — jasny dąb, sprzedam. Ul. Siemilana 23a/37. g-2081d

LODOWKĘ Snalę nową — sprzedam. Al. Planu 6-letniego 152, Hotel Nr 404. g-20876

POSZUKUJE pokoju. Tel. 22-51-08. g-20953

DNIA 11 sierpnia w okolicach Borku Faleckiego zaginęła czarna suczka (pudel). Prawdopodobnie została potrącona przez samochód. Znalazcę prosimy o wiadomość z wysoką nagrodą pod adresem: Skawina, ul. Bukowska 13/17. g-20950

PRZEWROCKI Jerzy, zam. Kraków, ul. Fr. Nullo 13/30, zgubił prawo jazdy, wydane przez Wydział Komunikacji Kraków-Sródmieście. g-20956

BONY PeKaO — kupię. Oferty 20958 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

MOCHEREK Kazimierz, zam. Durstyn 21, zgubił bilet bezpłatny nr 075962, na przejazd w okręgu komunikacyjnym Kraków, wydany przez Oddział PKS w Nowym Targu. g-20963

POSZUKUJE mieszkania na 1 rok. Czynsz z góry. Tel. 66-55-06, wieczorem. g-20964

M-3 sprzedam. Os. Piastów 55/28, po godz. 15. g-20974

ZAKŁAD nowo otwarty przyjmuje zamówienia — wyrób i sprzedaż puszków — Matras, Nowa Huta, os. Kantorowice, ul. Zakole. g-20153

DUŻA używana lodówka, wykładane żelazkową — sprzedam, Włoska 11/8, wieczorem. g-20151

ZBIÓR kryminałów — sprzedam. Tel. 11-69-46. g-20885

DOM jednorodzinny w Krakowie — zamienię na dom koło Myślenic. Tel. 22-05-34 lub oferty 20893 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

## Pocztówka z Zakopanego

# Pięćset za łóżko

„Każdy, kto przyjeżdża do Zakopanego samochodem czy autobusem, może bardzo łatwo zorientować się, iż jest już na terenie tego miasta, gdyż zaraz za Poroninem, gdy tylko minie się rogatki, dobrze dotąd utrzymana jezdnia zamienia się w „pralkę”: na zakopiańskich ulicach dziury i inne nierówności, brudne pobocza i nie oczyszczone rowy odwadniające nie należą bowiem do rzadkości.

W hotelach, domach wczasowych wszystkie miejsca zajęte. Tłoczno jest również na kempingach, ale w kwaterach prywatnych, tak w Zakopanem, jak i najbliższych okolicach, są wolne miejsca. Cena za nocleg w Zakopanem wynosi około 400—500 zł, tak więc za dobę w wynajętym pokoju dwuosobowym przykładowo małżeństwo musi zapłacić średnio tysiąc zł. Turystów i wczasowiczów sporo, ale znajomy góral mówi, że „dużo gości — mało państwa...”. Ulice zatłoczone, zwłaszcza, że przyjeżdżają kolonie i obozy harcerskie. Choć sezon pod względem frekwencji nieży, lecz to już nie to, co w czasach 1980—81. Po dwóch ostatnich, słabszych latach, pojawiło się teraz w Zakopanem trochę więcej turystów zagranicznych. Z krajów socjalistycznych przyjeżdżają głównie Węgrzy; jest też trochę Niemców z NRD, Rumunów, Bułgarów. Z państw zachodnich najwięcej gości Włochów, Francuzów, Niemców z RFN, trochę Holendrów, Duńczyków,

Czy są dziś w Polsce ludzie, którzy żyją wyłącznie z odsetek od legalnie zdobytych kapitałów, złożonych w polskich bankach? Dyr. Janusz Sosnowski z I Oddziału Powszechnej Kasy Oszczędności sądzi, że na pewno tak, acz trudno podobne przypadki wychwytać. Na obiegowych, imiennych książeczkach PKO nikt nie przechwytuje większych sum. „Bogacze” korzystają z anonimowych, wyżej oprocentowanych rachunków i bonów lokacyjnych. W każdym razie podczas niedawnej rewolucji wkładów w PKO, nie brakowało osób, które zainkasowały bony na 200 i więcej tysięcy złotych.

Także przedstawiciel Banku PeKaO SA, zastrzegający sobie nieujawnianie nazwiska, jest przekonany o istnieniu wspo-

## Jak żyć uczciwie nie pracując?

czesnego rentierstwa. Krakowianie dysponują ok. 200 tys. kont dewizowych. O różnej oczywiście zawartości, ale „kwoły 10 tys. dolarów nie należą do rzadkości, a spotyka się także i takich, którzy zgromadzili ponad 100 tys. dol.”. I tak jednak krakowski bank jest kopciuszkami w porównaniu np. do I Oddziału w Warszawie. Zarówno pod względem ilości otwartych rachunków jak i wielkości oszczędności.

Najwyższe, bo na 11 proc. oprocentowane są w tej chwili wkłady terminowe, trzyletnie. To sporo. Banki zachodnie oferują co prawda więcej, lecz złożone w nich kapitały podlegają za to opodatkowaniu.

Przeciętna płaca w Polsce wynosi obecnie 17—18 tys. zł miesięcznie. Pensja 20 tys. zł należy już zatem do całkiem pokazywanych. Aby osiągnąć taki dochód należałoby powierzyć PKO 2,4 mln zł, ulokowanych na 10 proc. rachunku rocznym. Suma to znaczna, lecz możliwa do uczciwego uzyskania. Wystarczy sprzedać nieco biżuterii lub obrazów po babci, kawałek ziemi, nadającej się pod działki budowlane, zamienić domek na mieszkanie...

Owe 20 tys. zł to, licząc po kursie czarnorynkowym, 33 dolary lub bony PeKaO. Rocznie trzeba ich zatem sprzedać 396. Stanowi to równowartość sumy uzyskiwanej z 4.400 dolarów złożonych na 9 proc. rachunku rocznym PeKaO. Dewizowych spadkobierców, siostrzeńców hojnych zagranicznych, cioci, ludzi którzy pracowali lub pracują „za zielone” nie brakuje. Inna sprawa czy zdecydowali się żyć jako rentierzy.

Dyr. Ryszard Wanat z Wydziału Zatrudnienia UM mówi, że w świetle przepisów, nie ma pretensji do nikogo, kto choć nie pracuje, potrafi wykazać się legalnymi źródłami dochodów. Dotychczas jednak nie spotkał ludzi, którzy tłumaczyliby się, iż nie obchodzi ich państwowe posady, gdyż utrzymują się z procentów. (ar)

Szwedów, Jugosłowian, Austriaków i Arabów.

Zaopatrzenie w podstawowe artykuły spożywcze jest dobre. W tym roku podczas letnich miesięcy przynajmniej nie brakuje chleba, co się dawniej zdarzało nagminnie, ale gorzej wygląda sytuacja z wędlinami, konserwami oraz z zaopatrzeniem w warzywa i owoce. PSS „Społem” uruchomiła przy Krupówkach sklep spożywczy „Baca”, nazywany przez zakopiańczyków „U Mikolajka”, czynny do godz. 21.30. Jednakże w centrum kilka dużych sklepów zamykanych jest już o godz. 16 czy 17, np. przy Krupówkach sklep nr 1 „Podhale” o godz. 16, czy też garmazernia „Kabanos” wraz z sąsiednim sklepem o godz. 17.

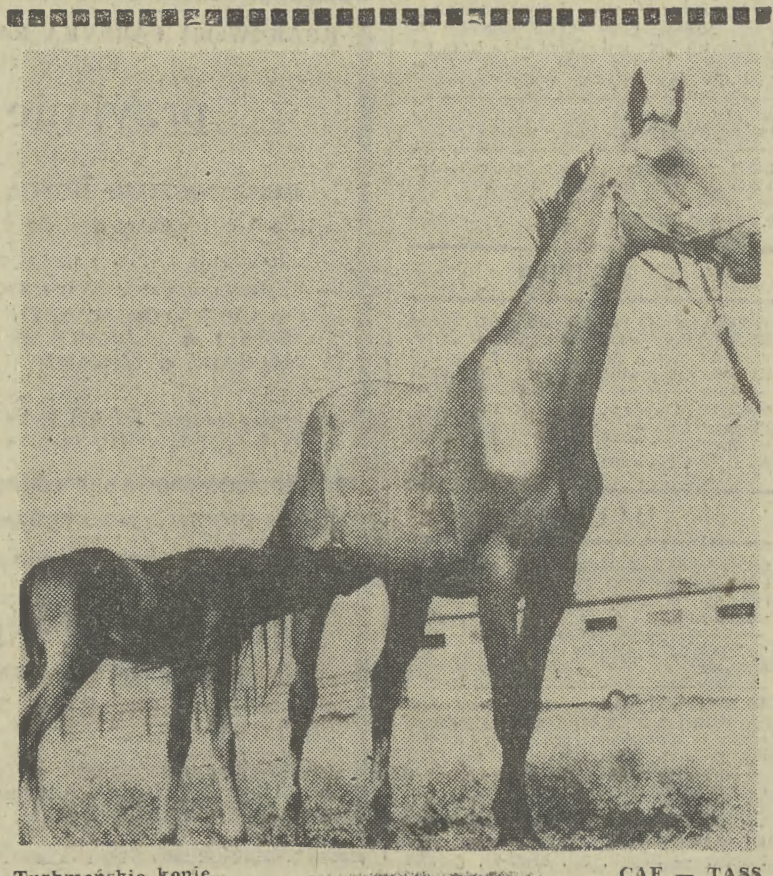
W lokalach gastronomicznych karmia skromnie. Wybór potraw jest niewielki, a na dodatek zjedzenie śniadania czy kolacji jest bardzo utrudnione, gdyż restauracje i bary czynne są za krótko (otwierane późno, zamykane wcześniej), np. bar „Poraj” czynny jest tylko od 10 do 21, rest. „Empire” zaledwie od 10 do 20, identycznie zresztą jak „Kryształowa”, również rest. „Jedrus” pracuje tylko od 10 do 20, a „Morskie Oko” od 8.30 do 20. Nawet bar „Fis” w pobliżu dworców PKP i PKS zamyka swe podwoje już o godz. 19. Wypada więc przestrzec wszystkich, którzy przyjeżdżają do Zakopanego, by na miejscową gastronomię zbyt nie liczyli.

Komunikacja się pogorszyła. Nowy rozkład jazdy wprowadził niekorzystne zmiany, a nawet ten „okrojony” nie jest przestrzegany. Dzień w dzień nie jest wykonywanych kilkadziesiąt kursów, oznaczonych w rozkładzie jazdy literą „A”. Ponadto „wypada” kilkanaście innych kursów, odwołanych w ostatniej chwili. O punktualności szkoda już nawet marzyć. Zakopiańczycy oraz wczasowicze i turyści przeżywają komunikacyjną gehennę!

Program imprez kulturalnych i rozrywkowych jest nader skromny. Sala teatralna „Morskiego Oka” w wiekiustym remoncie, a namiot cyrkowy, w którym można by urządzać występy, dopiero teraz postawiony został na dolnej Równi Krupowej z myślą o zbliżającym się Międzynarodowym Festiwalu Folkloru Ziemi Górskich. A przecież w takim namiocie przez lipiec, sierpień i wrzesień mogłyby być organizowane różnorodne imprezy i występy, także dla młodzieży, o której zupełnie zapomniano, nie dając jej możliwości nawet potańczenia, więc wieczorami się nudzi...

na koniec jedna uwaga: nie wiem czym kieruje się PUPIK „Ruch” przy określaniu tzw. nadziałów prasy. W każdym razie, w stosunku do potrzeb są one jeszcze za niskie. Nawet w centrum miasta kioski „Ruchu” dostają np. „Echa Krakowa” zaledwie po kilkanaście egzemplarzy, które znikają w ciągu godziny. Popołudniówki naszej można by sprzedawać pod Giewontem o wiele więcej.

JAN FRENKEL



Turkmeńskie konie...



Józef Sulma w swojej krakowskiej pracowni.

Fot. JADWIGA RUBIS

## Piwnicznin z Chicago

# Amerykanie twierdzili że obraz nie do uratowania...

45 lat temu na Wystawie Światowej w Nowym Jorku publiczność miała okazję oglądać obrazy sławnych malarzy polskich, przywiezione z kraju specjalnie na tę okazję. Wybucha wojny uniemożliwił powrót tych dzieł do Polski. Zaopiekowała się nimi najstarsza organizacja polonijna w USA — Polish Roman Catholic Union, która przewiozła zbiory do Chicago. Po wyzwoleniu władze polskie oficjalnie przekazały jej ten zbiór, który obecnie znajduje się w Muzeum Polskim w Chicago. Tam w pięciu salach można oglądać także pamiątki po Tadeuszu Kościuszcze, Ignacym Paderewskim, Józefie Piłsudskim, Józefie Hallerze i Marii Skłodowskiej-Curie, a także pamiątki z pierwszego okresu tworzenia się Polonii amerykańskiej. Muzeum ma też piękne zbiory biblioteczne, a wśród nich — unikatowe rękopisy średniowieczne i starodruki oraz dawne mapy.

Przekazanie Muzeum zbioru obrazów sławnych malarzy polskich pozwoliło na stworzenie osobnej galerii, która służyć ma pracami najznakomitszych twórców z naszego kraju, wzbudza dumę i podziw — mówi przebywający właśnie w Krakowie konserwator Muzeum Polskiego Józef Sulma.

Sulma, absolwent krakowskiej ASP, znany był ongiś w środowisku studenckim, w początkach Piwnicy „Pod Baranami”.

Wkrótce jednak Sulma wyjechał do ojca mieszkającego w Toronto, gdzie ukończył Studium Grafiki Użytkowej i reklamował słynne filmy wytwórni amerykańskich. Również w Toronto Sulma założył „Piwnicę” — klub młodzieży polonijnej. Był też przewodniczącym Polskiego Komitetu Olimpijskiego w Toronto, zbierał fundusze na rzecz PKOl. W związku ze zbliżającą się Olimpiadą w Tokio. Wróciwszy do Krakowa, ukończył studia konserwatorskie w ASP, i wykonywał różne prace konserwatorskie. M. in. odkrył w kamienicy przy ulicy Sławkowskiej freski przedstawiające wizerunki królów i książąt polskich. Freski te przeniesione na płótno, dekorują obecnie lokal Muzeum History-

cznego przy ulicy Franciszkańskiej.

Wyjechał ponownie na kontynent amerykański w 1970 roku i za protekcją znanego rysownika i grafika Juliana Zebrowskiego został przyjęty do pracy w Muzeum Polskim w Chicago.

Moja obecność w Muzeum Polskim była potrzebna, bowiem należało zacząć konserwację części prac. Wprawdzie Muzeum nie jest zbyt zasobne, ale na szczęście posiada sporo przyjaciół, zwłaszcza wśród Amerykanów polskiego pochodzenia, które choć nie wywodzą się z milionerskich rodów, to jednak zawsze gotowe są wesprzeć fundusz muzealny. Taka konieczność zaszła właśnie w 1978 roku, gdy w magazynach portowych Nowego Jorku odkryłem ogromny obraz Wojciecha Kossaka „Szarża Czerkiesów na Krakowskim Przedmieściu”. olej mający powierzchnię około 18 metrów kwadratowych (wysokość 3 metry, długość 6). Obraz był nawinięty na drzewce od standardu i po rozwinięciu okazało się, że proces zniszczenia posunął się daleko. M. in. rozłożyło się spoiwo w gruncie, który był niemal całkowicie sproszkowany. W wielu miejscach należało podłożyć nowe płótno. Gdyby w tym stanie obraz znajdował się jeszcze kilka lat, nadszedłby już tylko na śmietnik.

Zaproponowałem konserwację. Znajomi Amerykanie wzruszali ramionami „szkoda dolarów, to sprawa bezradna”. Ale grono Amerykanek zadeklarowało pomoc finansową, również kustosz Muzeum, ksiądz Donald Biliński był za tym, aby ratować obraz.

W tej sytuacji właścicielka obrazu Dorota Drucka-Lubecka, ofiarowała „Szarżę Czerkiesów” Muzeum. Zaczęła się żmudna, trwająca 3 lata, praca konserwatorska. Tutaj ciekawostka: wszystkie materiały potrzebne do konserwacji, a więc lniane płótno, wosk, kalafonię i farby, przywo-

ziłem z Polski. W listopadzie 1983 roku zakończyłem pracę i obraz został uroczystie odsłonięty.

Nie jedyny to obraz polskiego malarza, odnowiony przez Sulmę. W czasie prac nad „Szarżą Czerkiesów” krakowski konserwator odnowił także dzieło anonimowego malarza z XVIII wieku, przedstawiające króla Jana III Sobieskiego, które stanowiło główną atrakcję wystawy zorganizowanej w Muzeum z okazji 300-lecia Odsieczy Wiedeńskiej. Przebywając w Chicago, Józef Sulma założył wśród miejscowych Poloniusów stowarzyszenie „Friends of Kraków”. Jego zadaniem jest krzewienie wiedzy o przeszłości, zabytkach i kulturze naszego miasta, a także organizowanie pomocy materialnej na rzecz rewolucji. Stowarzyszenie liczy już ponad 60 członków, a współpracuje z nim wielu wybitnych działaczy, jak m. in. dr Józef Migala, właściciel radiostacji polonijnej w Chicago.

I tak od niemal 15 lat dzielę swe życie między dwa wielkie polskie miasta: Kraków i... Chicago. W obu mam wiele do zrobienia na polu ratowania zabytków, sztuki polskiej.

**RYSZARD DZIESZYŃSKI**

## I mrówki dają miód

W Australii żyją mrówki z gatunków Camponotus i Phormica, które budują swe gniazda w ziemi. Ciekawostką z ich życia jest to, że na niekorzystny dla nich okres deszczowy przygotowują zapasy pokarmowe w postaci słodkiej patkii zbieranej z kwiatów i soku roślin zawierających cukier, a więc składniki tworzące miód pszczeły.

Gromadzenie „miodowych” zapasów jest oryginalne i ciekawe. Odbywa się ono w ten sposób, że robotnice-mrówki znoszą słodką patkę i przekazują ją mrówce-magazynowi, która gromadzi ją w swoim przeżołym brzuszku, a który w miarę zwiększania dostaw rozszerza się i może osiągnąć średnicę ok. 8 mm. Tak zgromadzone słodki pokarm w brzuszku mrówki-magazynu, zapewnia przetrwanie przez parę tygodni setkom mrówek. Magazynowany pokarm ma słodkawo-kwasowaty smak i jest chętnie poszukiwany przez Australijczyków. (TG)

## Japończycy szanują przyrodę

Japończyków cechuje od wieków umiowanie i szacunek dla przyrody. Dowodem tego jest chociażby kwitnąca wiśnia, która stała się symbolem ich kraju.

Do wielce ulubionych drzew Japończyków należy m. in. również ślana „ume”, o kwiatach białych, różowych i czerwonych. Drzewo to jest symbolem urody i cnoty kobiet. Ume — jest również jednym z powszechniejszych imion żeńskich.

O szacunku do drzew świadczy również m. in. napis w jednej ze świątyn japońskich: „Ktokolwiek obetnie choćby jedną gałąź drzewa, pozbawiony zostanie w zamian palca”. (TG)

## pocztylion echa

### Średnia ta sama

Ewa M. Czy średnia zarobków przy wyliczeniu zasiłku macierzyńskiego ulega zmianie, czy też jest taka sama?

Średnia zarobków pozostaje taka sama a zasiłek macierzyński wynosi 100 proc. płacy przy zarobkach na osobę do 2400 zł, 75 proc. przy średnich zarobkach do 3 tys. zł na osobę, oraz 50 proc. płacy przy średniej pensji od 3 tys. zł do 3,6 tys. zł na osobę. (dag)

### Decyzja o rewaloryzacji

Czytelnicy. Czy waloryzacja II i III stopnia objęci są wszyscy emeryci i renciści?

Jeżeli na decyzji o przyznaniu i rewaloryzacji świadczenia emerytalnego lub rentowego, którą otrzymaliście państwo w ubiegłym roku zostały zaznaczone etapy dalszej waloryzacji, to wzrost świadczenia Panom przysługuje, jeżeli brak jest dodatkowych decyzji renta lub emerytura pozostają bez zmian. (dag)

### ZBoWiD i medal

Czytelnik. W latach 1945—47 pracowałem jako funkcjonariusz w aparacie bezpieczeństwa publicznego. Czy jeśli wpiszę się do ZBoWiD-u będę miał jakieś przywileje z tytułu utrwalania władzy ludowej czy będę tylko zwykłym członkiem? W walce z bandami udziału nie brałem.

W pańskim liście pisze Pan o dwóch różnych sprawach. Wszyscy członkowie ZBoWiD-u korzystają w jednakowym stopniu z tych samych ulg i przywilejów. Natomiast Medal za Utrwalanie Władzy Ludowej to kwestia osobna. Radzimy zwrócić się o szczegóły do ZW ZBoWiD przy ul. Szopena 18 (ag)

### Zespół Tłumaczy pomoże

M. B. Chciałabym dać do przetłumaczenia list z j. francuskiego na j. polski. Gdzie mogę to zalać?

Radzimy Pani zwrócić się do Zespołu Tłumaczy Przysięgłych (ul. Grodzka 14 I p. tel. 22-44-78), który przyjmuje zlecenia na tłumaczenia z różnych języków m. in. i z j. francuskiego w godz. od 10—15. (sz)

### Pola campingowe

Czytelnik. Gdzie aktualnie czynne są pola campingowe na naszym wybrzeżu, ew. gdzie uzyskam adresy?

Pola campingowe I kat. czynne są m. in. w Dziwnowie, Orłowie, Kołobrzegu, Międzyzdrojach, II i III kat. w Dziwnowie, Krynicy Morskiej, Lebie i Międzywodziu. Aktualne adresy uzyska Pan w Centrum Informacji Turystycznej ul. Pawia 8 tel. 22-04-71, 22-60-91. (sz)

### Plamy z trawy

Czytelniczka. W jaki sposób z białej sukienki usunąć plamy z trawy?

Splamione miejsca (bawełna, len) zanurzyć w gorącej wodzie z dodatkiem oczyszczonej sody i pocierać mydłem toaletowym. Płukać. W razie potrzeby zabieg powtórzyć. Jeśli pozostaną żółte cacki, przecierać wodą utlenioną. Plamy na welnie przecierać ciepłym alkoholem. (lw)

### Barwinek pospolity

Zimozielona krzewinka (ok. 20 cm wys.) o pelzającej lodydze i wzniesionych pedach kwiatonośnych. Liście skórzaste, eliptyczne, połyskliwe na ogonkach. Kwitnie niebiesko. Surowcem jest ziele, które zbiera się w czasie kwitnienia. BARWINEK PODLEGA OCHRONIE. Do zbioru dopuszcza się jedynie rośliny uprawiane. Ziele barwinka stosowane jest w lecznictwie ludowym przeciw nadciśnieniu, zwiększa dotlenienie mózgu, działa przeciwnowotworczo. Poprawia przemianę materii. Bywa stosowany przy przewlekłych biegunkach, nieżytach przewodu pokarmowego oraz anemii. Zewnętrznie przy zapaleniu migdałków. Napar: 5 g drobno posiekanego ziele zalać szklanką wrzątku i gotować na małym ogniu przez 15 minut. Po godzinie przecedzić. Pić od 1—2 łyżek stołowych, co 2—3 godz. (lw)

Państwowy Teatr im. J. Słowackiego w Krakowie,  
pl. św. Ducha 4

## zatrudni natychmiast:

- ◆ SPECJALISTĘ ds. plac
- ◆ rzemieślników teatralnych — ELEKTRYKÓW OSWIE-  
TLENIOWCÓW
- ◆ rzemieślnika konserwatora — ELEKTRYKA
- ◆ rzemieślnika teatralnego — ELEKTROAKUSTYKA
- ◆ pomocnika rzemieślnika teatralnego — MONTAŻYSTĘ  
DEKORACJI — SZNUROWEGO
- ◆ pomocnika rzemieślnika teatralnego — MONTAŻYSTĘ  
DEKORACJI — MEBLARZA
- ◆ pomocników rzemieślnika teatralnego — MONTAŻYSTÓW  
DEKORACJI
- ◆ pomocnika rzemieślnika teatralnego — MONTAŻYSTY  
DEKORACJI — REKWIZYTORA
- ◆ rzemieślnika teatralnego — KRAWCA MĘSKIEGO
- ◆ BILETERA na 1/2 etatu

Szczegółowych informacji udziela Dział Osobowy Teatru,  
pl. św. Ducha 4, tel. 22-33-82.

### PRZETARGI

Przedsiębiorstwo Zmechanizowanych Robót Inżynierskich Kraków,  
ul. Płk. Dąbka 2, sprzedaje w DRODZE PRZETARGU NIEOGRANICZ-  
ZONEGO samochody:

- Nysa 522, rok prod. 1980, nr fabr. 245830, nr ewid. 867, stopień zu-  
życia 65%, cena wywoławcza 182.700 zł
- Nysa 522, rok prod. 1977, nr fabr. 183433, nr ewid. 704, stopień zu-  
życia 85%, cena wywoławcza 78.300 zł

#### W DRODZE PRZETARGU OGRANICZONEGO:

- Zi 555, rok prod. 1975, nr fabr. 1145647, nr ewid. 637, stopień zu-  
życia 70%, cena wywoławcza 242.985 zł
- Zi 555, rok prod. 1975, nr fabr. 1188357, nr ewid. 658, stopień zu-  
życia 60%, cena wywoławcza 323.930 zł
- Zi 555, rok prod. 1971, nr fabr. N03-0425, nr ewid. 473, stopień zu-  
życia 65%, cena wywoławcza 283.483 zł
- Zi 555, rok prod. 1972, nr fabr. 978986, nr ewid. 596, stopień zu-  
życia 65%, cena wywoławcza 283.483 zł
- Zi 555, rok prod. 1974, nr fabr. 1029762, nr ewid. 601, stopień zu-  
życia 75%, cena wywoławcza 202.488 zł
- Zi 130G, rok prod. 1971, nr fabr. 637399, nr ewid. 464, stopień zu-  
życia 65%, cena wywoławcza 304.500 zł
- Zi 130G, rok prod. 1976, nr fabr. 1221926, nr ewid. 670, stopień zu-  
życia 70%, cena wywoławcza 261.000 zł
- Zi 130G, rok prod. 1972, nr fabr. 724506, nr ewid. 504, stopień zu-  
życia 80%, cena wywoławcza 174.000 zł
- Kraz 255B, rok prod. 1977, nr fabr. 286101, nr ewid. 713, stopień zu-  
życia 65%, cena wywoławcza 945.000 zł
- Tatra 813, rok prod. 1975, nr fabr. 4784, nr ewid. 653, stopień zu-  
życia 65%, cena wywoławcza 1.092.533 zł
- Star 660/574, rok prod. 1977, nr fabr. 7120361, nr ewid. 727, stopień zu-  
życia 70%, cena wywoławcza 462.140 zł
- przyczepę SFA-D830B, rok prod. 1973, nr fabr. 4610, nr ewid. 545,  
stopień zużycia 80%, cena wywoławcza 95.000 zł
- przyczepę HL8011, rok prod. 1975, nr fabr. 4440, nr ewid. 642, stopień  
zużycia 90%, cena wywoławcza 42.798 zł
- przyczepę Jelcz P-01, rok prod. 1975, nr fabr. 8706, nr ewid. 650,  
stopień zużycia 60%, cena wywoławcza 164.788 zł
- naczepę HLS-200, rok prod. 1978, nr fabr. 287/80, nr ewid. 892,  
stopień zużycia 35%, cena wywoławcza 541.450 zł

Przetarg odbędzie się w dniu 30 sierpnia 1984 r. o godz. 10 w świet-  
licy przedsiębiorstwa w Płaszowie.

W przypadku nie dojścia do skutku pierwszego przetargu, przetarg  
drugi odbędzie się w tym samym dniu o godz. 11. Pojazdy można  
oglądać w Bazie PZBI w godz. 10—13 w dni robocze. Przystępujący  
do przetargu winni wpłacić wadium w wysokości 10% ceny wywoła-  
wej do kasy PZBI, najpóźniej w dniu poprzedzającym przetarg.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez obowiązku poda-  
nia przyczyn.

Przedsiębiorstwo Usług Socjalnych i Szkolenia w Krakowie, os. Sło-  
neczne 3, sprzedaje w DRODZE PRZETARGU PUBLICZNEGO niżej  
wymienione samochody:

#### W PRZETARGU OGRANICZONYM:

- samochód ciężarowy m-ki „Star A-29”, nr rej. KRB 577K, nr sil-  
nika 18714, nr podwozia 13430, rok budowy 1971, zużycie 65%, ce-  
na wywoławcza 273.700 zł

#### W PRZETARGU NIEOGRANICZONYM:

- samochód dostawczy m-ki „Żuk A06M”, nr rej. KN 5118, nr sil-  
nika 366797, nr podwozia 1955191, rok budowy 1975, zużycie 75%,  
cena wywoławcza 132.000 zł

Przetarg odbędzie się w siedzibie Przedsiębiorstwa Usług Socjal-  
nych i Szkolenia w Krakowie, os. Słoneczne 3, w dniu 31.08.1984 r.  
o godz. 10.

W przypadku nie dojścia do skutku I przetargu, II przetarg ode-  
będzie się w tym samym dniu o godz. 12.

Samochody można oglądać w dniach 15—25.08.1984 r. w godz. 10—14  
w PUSiSz. w Krakowie, os. Słoneczne 3.

Przystępujący do przetargu winni wpłacić wadium w wysokości  
10% ceny wywoławczej w kasie PUSiSz. w Krakowie, os. Słonecz-  
ne 3, najpóźniej w przeddzień przetargu.

Przystępujący do przetargu ograniczonego winni przedłożyć za-  
świadczenie uprawniające do zakupu pojazdu.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez obowiązku poda-  
nia przyczyn.

PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWNICTWA PRZEMYSŁOWEGO  
„CHEMOBUDOWA — KRAKÓW”

## ZATRUDNI natychmiast

- ◆ MURARZY
- ◆ TYNKARZY
- ◆ CIEŚLI
- ◆ ZBROJARZY
- ◆ BETONIARZY — ROBOTNIKÓW
- ◆ BLACHARZY — DEKARZY
- ◆ STOLARZY
- ◆ POSADZKARZY

#### PONADTO:

- ◆ inspektorów BHP i ochrony p.poż.
- ◆ kierowników budowy i mistrzów budowy z praktyką  
w budownictwie
- ◆ kierowników magazynów

Przedsiębiorstwo zapewnia bezpłatnie zakwaterowanie w ho-  
telu pracowniczym.

Ponadto Przedsiębiorstwo dysponuje ośrodkami czasowymi  
w gorach i nad morzem.

Pracownikom przysługują uprawnienia z tytułu „KARTY  
BUDOWLANYCH”.

Zgłoszenia przyjmuje Dział Zatrudnienia, Dział Kadr i Szko-  
lenia Zawodowego Kraków, ul. Stachowicza 18, pokój nr 12  
(parter), telefon 22-21-60.

### PRACA

POTRZEBNA ekspedientka do sprze-  
dazy warzyw-owoców i kwiatów w  
sektorze prywatnym (stoisko na No-  
wym Kleparzu). Warunki do omó-  
wienia. Wiadomość: Kraków-Krow-  
drza, ul. Pękowicka 21. g-19671

POTRZEBNA pomoc do dziecka (10  
miesięczne) od zaraz. Warunki do  
omówienia. Wiadomość: Kraków-Kro-  
wdrza, ul. Pękowicka 21. g-19213

UCZNIA (uczennice) przyjmie salon  
fryzjerski „Fantazja” — Leon Zielen-  
ka, Kraków, pl. Koszaka 1. g-10057

### MATRYMONIALNE

ROZWIEDZIONY, rzemieślnik, lat 37,  
posiadający własny warsztat, samo-  
chód, dom oraz małe gospodarstwo,  
spokojny, bez nałogów, wzrost 176,  
żółty — pozna panią do lat 35, zde-  
cydowaną na założenie rodziny. Mo-  
że być rozwiedziona z dzieckiem. Cel  
matrymonialny. Oferty 10007 „Prasa”  
Kraków, Wiślna 2.

KAWALER, lat 34, posiadający miesz-  
kanie — pozna pannę. Cel matrymo-  
nialny. Oferty 10002 „Prasa” Kraków,  
Wiślna 2.

WDOWIEC, rzemieślnik, prywatna  
inicyjatywa, lat 50 — posłubi wdowę  
lub wolną panią, wieku od 40 do 50  
lat, chętnie posiadającą mieszkanie.  
Może być z jednym dzieckiem. Foto-  
oferty mile widziane za zwrotem.  
Oferty 19999 „Prasa” Kraków, Wi-  
ślna 2.

WDOWA, lat 57, krawcowa — pozna  
pana uczciwego, niezamężnego. Cel  
matrymonialny. Oferty 10046 „Prasa”  
Kraków, Wiślna 2.

### KUPNO

ETERNIT falisty — pilnie kupię. Tel.  
37-26-48 lub oferty 19731 „Prasa” Kra-  
ków, Wiślna 2.

URZĄDZENIE wykrywające metale  
(analizujące) — kupię. Oferty 10061  
„Prasa” Kraków, Wiślna 2.

PIANINO — kupię. Podać dokładny  
stan techniczny i cenę. Oferty 10001  
„Prasa” Kraków, Wiślna 2.

### SPRZEDAŻ

PRALKĘ automatyczną — sprzedam.  
Tel. 33-67-86. g-20147

DYWAN — sprzedam. Tel. 48-03-69.  
g-17046

NOWOFUNLADA 8-miesięcznego z  
rodowodem — sprzedam. Nowa Hu-  
ta, os. Słoneczne 11/58. g-19392

BLAM — czarne karakuly — sprze-  
dam. Tel. 44-30-85. g-19908

ATRAKCYJNA szafa wnękowa oka-  
zyjnie sprzedam. Tel. 37-80-61.

RENAULT 10 — tanio sprzedam. Tel.  
22-77-56. g-19918

MOSKWIKA 407 do remontu —  
sprzedam. Tel. 44-48-77. g-19919

OPEL Rekord, rocznik 1986 — tanio  
sprzedam. Tel. 22-53-96, godz. 7—13.

### LOKALE

MIESZKANIE 60 m<sup>2</sup>, superkomforto-  
we, centrum, zamienienie na 2 oddziel-  
ne. Oferty 20998 „Prasa” Kraków,  
Wiślna 2.

MIESZKANIE trzypokojowe, komforto-  
we — zamienienie na mniejsze. Tel.  
11-16-84, wieczorem. g-20601

PRACOWNIK naukowy UJ poszuku-  
je małego mieszkania na rok lub  
dwa. Oferty 20531 „Prasa” Kraków,  
Wiślna 2.

MŁODA lekarka opiekuje się mie-  
szkaniem w Krakowie. W perspekty-  
wie 2 lat własne mieszkanie. Tel.  
Pińczów 28-24 lub Kraków 55-11-00  
wewn. 235, po 22. g-20355

PIĘKNE mieszkanie 2-pokojowe,  
60 m<sup>2</sup>, centrum (piętro) — zamienię  
na 3-pokojowe, superkomfortowe.  
Oferty 19581 „Prasa” Kraków, Wi-  
ślna 2.

MIESZKANIE 2-pokojowe, komforto-  
we, 70 m<sup>2</sup>, z telefonem, w centrum  
Bydgoszczy — zamienię na 3 pokoje  
ewentualnie podobne, w Krakowie.  
Adres: Bydgoszcz, al. Ossolińskich  
9/4, tel. 22-09-85. g-19900

DO wynajęcia pokój, Kalinowe 22/179.  
g-19674

STUDENTKA Studium Poddyplomowe-  
go poszukuje jednoosobowego niekre-  
pującego pokoju. Oferty 19689 „Pra-  
sa” Kraków, Wiślna 2.

PRACUJĄCA poszukuje samodzielnego  
mieszkania lub garsonierę w Krze-  
szowie. Oferty 19653 „Prasa” Kra-  
ków, Wiślna 2.

2-POKOJOWE mieszkanie, 50 m<sup>2</sup>, kwa-  
terunkowe, komfortowe, amfilada, w  
centrum Krakowa — zamienię na  
dwa oddzielne. Oferty 19648 „Prasa”  
Kraków, Wiślna 2.

3 POKOJE z kuchnią, przedpokój,  
komfortowe, frontowe i p., 80 m<sup>2</sup>, w  
centrum — zamienię na 2-pokojowe.  
Oferty 19646 „Prasa” Kraków, Wi-  
ślna 2.

SUPERKOMFORTOWA garsoniera  
własnościowa w centrum Krakowa —  
zamienię na większe mieszkanie su-  
perkomfortowe niekoniecznie własno-  
ściowe. Oferty 19695 „Prasa” Kra-  
ków, Wiślna 2.

POKÓJ z kuchnią, superkomfortowe,  
37 m<sup>2</sup>, w Tarnowie — zamienię na  
Kraków. Oferty 19632 „Prasa” Kra-  
ków, Wiślna 2.

4 POKOJE, balkon, 58 m<sup>2</sup> — zamienię  
na dwa oddzielne: dwa pokoje z ku-  
chnią i pokój z kuchnią. Nowa Hu-  
ta, os. Piastów 19/43. g-19586

TANIO kupię małe mieszkanie lub  
garsonierę. Kraków, al. Pokoju 6/11.  
g-10351

NAUCZYCIELKA poszukuje miesz-  
kania. Oferty 19296 „Prasa” Kraków,  
Wiślna 2.

MŁODA, pracująca, architekt — po-  
szukuje samodzielnego mieszkania.  
Oferty 19295 „Prasa” Kraków, Wi-  
ślna 2.

OSIEDLE Włoczysta — zamienię su-  
perkomfortowe, rozkładowe, 51 m<sup>2</sup>, z  
balkonem — na mniejsze, rozkładowe,  
45 m<sup>2</sup>, superkomfortowe. Nowa Huta  
Peryferie, wkluczone. Oferty  
19289 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

### NIERUCHOMOŚCI

ZDECYDOWANIE kupię domek je-  
dnorodzinny lub rozpoczętą budowę  
w Niepołomicach lub okolicy. Oferty  
19495 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

SRÓDMIESCIE — parcele wydzielar-  
wie dla usług prywatnych. Oferty  
19376 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

KUPIĘ parcele budowlaną w dzielni-  
cy Krowdrza lub Śródmieście. Oferty  
19608 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

SPRZEDAM działkę budowlaną 22-aro-  
wą 6 km od Myślenic. Oferty 19248  
„Prasa” Kraków, Wiślna 2.

SPRZEDAM parcele 700 m<sup>2</sup> w Myśle-  
nicach, możliwość podłączenia prądu,  
gazu, wody i kanalizacji. Informacje  
grzecznościowo zawsze w drugiej po-  
łowie miesiąca — Myślenice, ul. Zie-  
lona 9 lub oferty 18950 „Prasa” Kra-  
ków, Wiślna 2.

ZAMIEŃIE działkę 1 ha ogrodzoną  
wraz z zabudowaniami, położoną nad  
strumykiem koło lasu — na mieszka-  
nie własnościowe w Krakowie, albo  
sprzedam. Oferty 19998 „Prasa” Kra-  
ków, Wiślna 2.

KUPIĘ parcele budowlaną w Krako-  
wie lub okolicy. Oferty 18957 „Prasa”  
Kraków, Wiślna 2.

BUDYNEK 110 m<sup>2</sup> na parceli 860 m<sup>2</sup>,  
Kraków — sprzedam. Możliwość bu-  
dowy piętrowej. Oferty 19921 „Prasa”  
Kraków, Wiślna 2.

DOMEK segmentowy, połowę bliźnia-  
ka, lub wolnostojący w Krakowie —  
kupię. Oferty 19153 „Prasa” Kraków,  
Wiślna 2.

SPRZEDAM 53 ary, z pozwoleniem  
budowy — lub wydzielarwie. Oferty  
19900 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

SWOSZOWICE! Dom z parcellą — za-  
mienie na mieszkanie własnościowe,  
3-4-pokojowe, Kraków, Szklarska 5/3.

SPRZEDAM działkę 0,25 ha przy ul.  
Zygmunta Starego k. Rudawy. Tel.  
37-05-66 wewn. 94. g-18978

PARCELE 12 arów w Białych —  
sprzedam lub zamienię za garsonie-  
rę. Oferty 19051 „Prasa” Kraków,  
Wiślna 2.

KUPIĘ ładny domek, adaptowaną  
chatę (komfort), z ogrodem, blisko  
lasu, 30-50 km od Krakowa. Oferty  
18774 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

SPRZEDAM domek z garażem, ogro-  
dem, w rozliczeniu mieszkanie wie-  
snościowe o pow. powyżej 70 m<sup>2</sup>,  
chętnie z telefonem, garażem, Nowa  
Huta wkluczone. Oferty 19021 „Pra-  
sa” Kraków, Wiślna 2.

SPRZEDAM dom, ogród w Wielicz-  
ce. W rozliczeniu mieszkanie. Oferty  
19800 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

SPRZEDAM dom drewniany (woda,  
gaz) w Jadowicach 100 k. Brzeska-  
Okocim. Wiadomość na miejscu.

GOSPODARSTWO rolne, 25 km od  
Krakowa — sprzedam. Oferty 19745  
„Prasa” Kraków, Wiślna 2.

PIETRO domu dwurodzinnego, su-  
perkomfortowe, 80 m<sup>2</sup>, ogród 2000 m<sup>2</sup>  
w Krakowie — sprzedam. Oferty  
19723 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

KRZESZOWICE! Dom murowany z  
ogrodem, 22 ary — sprzedam. Telefon  
22-64-96. g-19965

SPRZEDAM parcele budowlaną 6  
arów, z planami. Borek Fałęcki, ul.  
Słoneczna, Bochnia, tel. 22-508.

ODSTĄPIĘ działkę pracowniczą z du-  
żą altaną murowaną — Dębniak,  
Oferty 19954 „Prasa” Kraków, Wi-  
ślna 2.

KUPIĘ domek lub mieszkanie 3-4-  
pokojowe w Krakowie lub Rabce.  
W rozliczeniu własnościowe M-2 i M-1  
w tych miastach (albo sprzedam).  
Oferty 19963 „Prasa” Kraków, Wi-  
ślna 2.

ZABIERZÓW k. Krakowa — sprze-  
dam działkę budowlaną 13 arów koło  
szosy. Oferty 19964 „Prasa” Kraków,  
Wiślna 2.

DOMEK, 7 arów, Jeziorowa — sprze-  
dam. Oferty 19945 „Prasa” Kraków,  
Wiślna 2.

DZIAŁKĘ z rozpoczętą budową w  
Wieliczce — sprzedam. Oferty 19913  
„Prasa” Kraków, Wiślna 2.

KUPIĘ działkę do 50 arów, okolice  
Krakowa, strona północna. Oferty  
19958 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

DOMEK w stanie surowym — kupię.  
Oferty 19599 „Prasa” Kraków, Wi-  
ślna 2.

SPRZEDAM działkę budowlaną, pełne  
uzbrojenie, Podgórze. Oferty 19675  
„Prasa” Kraków, Wiślna 2.

TANIO sprzedam dom drewniany,  
1,5 ha ziemi, trudny dojazd, okolica  
Makowa Podhalańska. Oferty 19637  
„Prasa” Kraków, Wiślna 2.

SPRZEDAM dom jednorodzinny,  
komfortowy, przy trasie Kraków —  
Oświęcim w odległości 25 km od  
Krakowa. Oferty 19334 „Prasa” Kra-  
ków, Wiślna 2.

KUPIĘ parcele budowlaną. Oferty  
19960 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

DOM drewniany do remontu, z ogród-  
kiem — zamienię na mieszkanie 2-  
pokojowe, Wola Duchacka, Radłowa  
2, godz. 18—20. g-19266

### ZGUBY

KARWAŃSKI Stanisław, Kraków,  
Karmelicka 25/8, zgubił prawo jazdy,  
wydane przez Wydział Komunikacji  
Kraków-Śródmieście. g-20136

MAZUR Czesław, zam. Kraków, ul.  
Piastowska 48, zgubił legitymację  
studentką nr 165/78, wydaną przez  
AGH w Krakowie. g-20805

### USŁUGI

CZYSZCZENIE dywanów, wykładzin,  
tapisek nowym typem Vap — Ma-  
rek, tel. 48-19-23, zgłoszenia: 7-9 lub  
wieczorem. g-20383

TEPIENIE insektów — Świątek, tel.  
44-78-84. g-18412

DRZWI harmonijkowe, zabezpiecze-  
nie drzwi z komfortowym wykończe-  
niem — Bochenek, tel. grzeczności-  
wo 11-22-03, po 16. g-18969

CYKLINOWANIE — Wadowski, tel.  
48-03-62. g-15034

CYKLINOWANIE, lakierowanie par-  
kietów — Szych, tel. 44-95-53. g-18729

AKADEMIA GÓRNICZO-HUTNICZA IM. ST. STASZICA  
W KRAKOWIE, AL. MICKIEWICZA 30,

## ZATRUDNI

na korzystnych warunkach w nowo powstającej stołówce pra-  
cowniczej oraz kawiarni:

- ◆ SZEFA KUCHNI
- ◆ KUCHARZY
- ◆ CUKIERNIKÓW
- ◆ ROZLICZENIOWA
- ◆ DIETETYCZKĘ
- ◆ MAGAZYNIERA
- ◆ BUFETOWE
- ◆ PODKUCHENNE
- ◆ KELNERKI
- ◆ ZMYWACZKI
- ◆ SPRZĄTACZKI
- ◆ PRACOWNIKÓW FIZYCZNYCH

Dla zamiejscowych zakwaterowanie w hotelach pracowniczych.

#### PONADTO UCZELNIA ZAPEWNI:

- możliwość podniesienia kwalifikacji zawodowych, wyuczenie  
zawodu (na koszt Uczelni)
- korzystne warunki socjalno-bytowe
- wypoczynek we własnych domach czasowych
- opiekę lekarską we własnych ośrodkach zdrowia

Dokładnych informacji udziela Dział Spraw Osobowych AGH  
im. St. Staszica w Krakowie, al. Mickiewicza 30, paw. C-2, pok.  
18, tel. 33-91-00, wewn. 32-53.

</

# Za dwa tygodnie gotowość do ogrzewania miasta

- ◆ Brakuje części zamiennych ◆ Poważny niedobór koksu
- ◆ W oczekiwaniu na sezonowych pracowników

Jak co roku w miesiącach letnich służby komunalne — oprócz swej normalnej działalności eksploatacyjnej — czynią przygotowania do okresu zimowego. Dla ciepłowników czas remontów — zarówno źródeł ciepła, jak i sieci — trwa od połowy maja do połowy września. Później wszystkie urządzenia muszą być sprawne, by w każdej chwili, gdy nadejdą chłodniejsze dni, można było natychmiast uruchomić ogrzewanie.

Pamiętajmy, że w Krakowie z centralnego ogrzewania korzysta już ok. 600 tys. osób. Znakomitą większość mieszkań ogrzewa się w systemie scentralizowanym. Oprócz tego istnieją kotłownie osiedlowe i lokalne (jest ich w sumie ok. 1500), będące w gestii Miejskiego Przedsiębiorstwa Energetyki Ciepłej oraz innych użytkowników.



## Czekają na właścicieli

Wiele osób wyjeżdżających na wakacyjny wypoczynek skorzystało z możliwości pozostawienia czworonożnych przyjaciół w Schronisku dla Bezdomnych Zwierząt. Teraz po powrocie zapominają o nich. Psy szczególnie wrażliwe na zmianę otoczenia i właścicieli tęsknią.

Przypominamy więc, że czworonożnego przyjaciela trzeba jak najszybciej zabrać do domu, a nie zostawiać go teraz pod opieką, wprawdzie fachową, ale pozbawioną domowej atmosfery. Tym, którzy zapomnieli adresu lub telefonu przypominamy, że schronisko mieści się przy ul. Wioślarskiej 24, tel. 22-04-72. (dag)



## Wrośli w pejzaż

### Świat w starym stylu

Jeszcze nie tak dawno było tu tłumnie i ruchliwie, dziś w Studiu Nagrań Dźwiękowych (w bramie przy ul. Grodzkiej), jest spokojnie i cicho. Skomplikowana nowoczesna aparatura, na której nagrać można doskonale prawie wszystkie wypiera coraz bardziej działalność tego typu firm jak Studio.

Pan RYSZARD BIEL jednak nie narzeka, lubi tę swoją pracę choć może trochę starszowiecką, lubi małe lokale, w którym jest czysto i schludnie i w którym zawsze słychać delikatną, trochę sentymentalną muzykę.

— Rzeczywiście, kiedyś studia rosły jak grzyby po deszczu, teraz jest ich coraz mniej. Obecnie nasze „obsługuje” cała Polska południową. Młodzi nie interesują się już nami. Nasza klientela to ludzie starsi, sentymentalni, chętnie żyjący wspomnieniami. Oni właśnie przychodzą tu po to, by nagrać jakąś kiedyś zastyszalą i polubianą melodię, czasem nawet przedwojenną. Chcą odświeżyć sobie wspomnienia.

Przychodzą również kolekcjonerzy starych dawnych melodii. Zresztą takie właśnie kolekcjonerstwo staje się coraz bardziej modne w wielu krajach. Kto wie, może i do nas trafi, a wtedy przypomniałyby się dawne czasy prosperity. Chociaż przynajmniej, że wielki ruch nie jest mi wcale potrzebny. Potrzebna jest mi tylko świadomość, że ktoś jeszcze chce z naszych usług skorzystać. A takich jest jednak sporo. Mówiłem już o ludziach starszych, oprócz nich przychodzą tu po prostu ci, którzy chcą nagrać wraz z melodią swoje życzenia czy to imienne czy to z okazji świąt lub innych uroczystości i przesłać je bliskim. Te życzenia trafiają często do bardzo odległych krajów. Opowiadał mi o tym jeden z moich klientów, że dzięki nim właśnie udało mu się na nowo obudzić rodzinne uczucia nie tylko do niego samego, ale do Polski u krewnych, którzy bardzo dawno z Polski wyjechali. Myślę, że takie właśnie reakcje wzruszeń, „odrzuć” wspomnień — są wcale rzadkie. I kto wie, może w tym właśnie tkwi urok takich firm.

B. PAŁCZYŃSKA  
Fot. JADWIGA RUBIŚ

W tej chwili ekipy remontowe MPEC już finiszują. Za dwa tygodnie minie termin gotowości technicznej. Według oceny fachowców, z prac przewidzianych do wykonania w tych 4 miesiącach, jak dotąd udało się wykonać 70 proc. Mowa o remontach bieżących, konserwacjach urządzeń i przeglądach. Najgorzej wygląda sytuacja z remontami kapitalnymi, gdyż — co już jest, niestety, regułą — od wielu lat brakuje podstawowych części zamiennych, np. elementów kotłów, pomp, materiałów izolacyjnych itp. Niedostatek tych urządzeń jest przyczyną, iż remonty kapitalne wykonane są zaledwie w 30 proc. Ekipy remontowe stoją więc przed dylematem: czy regenerować stare, wysłużone urządzenia, czy też czekać na dostawy nowych, które — zgodnie z potwierdzeniem wytwórców — powinny dotrzeć do Krakowa w III kw. br. Ale czy nadejdą?

Służby techniczne MPEC, naucone wieloletnim doświadczeniem, w ten sposób planują i wykonują zabiegi konserwacyjno-remontowe, żeby nigdy nie doprowadzić do tego, iż w jakimś osiedlu lub budynku, na skutek zdemontowania urządzeń, nie można było na czas rozpocząć ogrzewania. Po prostu demontuje się te urządzenia, które są dublowane. Jeśli nie ma zapasowych np. kotłów czy pomp — przed ich wymianą ciepłownicy zawsze czekają na to, by wcześniej znalazły się nowe w magazynach.

Warto też wspomnieć o dobrej współpracy wszystkich firm, parających się tą problematyką. Utworzyły one Radę Ciepłowniczą Okręgu Południowo-Wschodniego i przedsiębiorstwa współpracują się, zwłaszcza jeśli chodzi o wymianę deficytowych części.

W minionych dwóch latach nie było żadnych kłopotów z opalem,

który na czas gromadzony był przed zimą. Teraz nie brakuje węgla, natomiast tragiczna jest sytuacja z koksem. MPEC posiada go zaledwie 6,5 tys. ton, co stanowi zaledwie 1/4 potrzeb. Zgodnie z normami, w kotłowniach powinno się spalać 20 proc. węgla i 80 proc. koksu, tymczasem Główny Inspektorat Gospodarki Energetycznej zmusza przedsiębiorstwa ciepłownicze do tego, by używały połowę koksu i połowę węgla, gdyż w całym kraju występuje ostry deficyt koksu. Oznaczać to będzie, niestety, wzrost zanieczyszczenia powietrza nad Krakowem, mniejszą sprawność urządzeń oraz ich szybszą dewastację.

Jest jeszcze jeden problem, o którym myślą już z niepokojem mieszkańcy ciepłowni. Otóż opóźnione w tym roku o 2 do 3 tygodni żniwa spowodują, że chłopcy sezonowo zatrudniani w MPEC podczas zimy, później przyjdą do przedsiębiorstwa i mogą być poważne kłopoty z uruchomieniem ogrzewania, gdyby z końcem września wystąpiło ochłodzenie. (ja)

## W Krakowie nauka na zmiany

### 20 tysięcy pierwszoklasistów przekroczy progi szkolne

Z początkiem września pójdzie do szkół podstawowych w naszym województwie 137 tys. dzieci. Z tego do klas pierwszych 19.470. Utworzono około 180 nowych oddziałów szkolnych, których w sumie będzie 5860. W klasach „zerowych”, do których uczęszczają dzieci 6-letnie rozpocznie przygotowanie do nauki szkolnej 19.200 dzieci. W porównaniu do lat ubiegłych jest to o około 6 tys. więcej.

Czy szkoły są w stanie pomieścić te ilości uczniów? Oczywiście, nie. Dlatego też nauka będzie się odbywać na kilka zmian. Są takie szkoły, gdzie uczniów będzie mniej, niż miejsc w klasach, ale dotyczy to tylko samego śródmieścia Krakowa oraz niektórych szkół wiejskich. Generalnie miejsc będzie za mało, szczególnie w nowych osiedlach mieszkaniowych. Nie jest to jednak problem tylko krakowski. Występuje on w całym kraju, bowiem w progi szkolne wstępuje „wzrost demograficzny”. W tym roku do klas pierwszych przy-

## NOTATKA KRAKOWSKA

\* 16 — NCK, pl. Centralny — W Kinie Letnim projekcja filmu fabularnego dla młodzieży.

\* 19 — CKS AR „ARKA”, al. 29 Listopada 50 — INTERCLUB — Dyskoteka.

JUTRO O GODZINIE:

\* 20 — SCK „ROTUNDA”, ul. Oleandry 1 — INTERCLUB — ROTUNDA — prezentacja najnowszych przebojów i nagrań.

A POZA TYM:

\* Złote grupy rockowe „Kat” i „Px” wystąpią w krakowskim namiocie Teatru „STU” przy ul. Rydla w dniu 20 sierpnia br. o godz. 17 i 20.

\* Tytuł do 20 sierpnia br. — czynna jest w Czytelnicy Klubu MPiK przy Małym Rynku 4 (I p.) wystawa malarstwa Ryszarda Golińskiego (w godz. 10—20, w sobotę od 11—19, w niedzielę od 11—15).

\* Klub „Pod Przewiązką”, ul. Bydgoska 19 zaprasza w piątek, sobotę i niedzielę na interclubową dyskotekę.

## Z różnych stron miasta

Klienci narzekają na słabe zaopatrzenie sklepu spożywczego na skrzyżowaniu ulic Mazowieckiej i Racławickiej. Rano trzeba stać w długiej kolejce aby kupić mleko, kefir czy śmietanę. Wyszło ich na godzinę sprzedaży. Może kierownictwo sklepu postarać się o poprawę zaopatrzenia, tym bardziej, że placówka ma warunki do przechowywania większej ilości towaru. (nada)



Milicyjna motorówka na Wiśle to częsty widok. Ogólnopolska akcja „bezpieczny wypoczynek” zakończyła się, ale niezależnie od niej funkcjonariusze Komisariatu Wodnego MO patrolują rzekę oraz inne akweny w naszym województwie od maja do początku

## Kto posprząta?

Od kilku miesięcy rozbita przez chuliganów szyba z wiaty przystankowej zaśnieża tramwajowy przystanek w Bieżanowie Nowym. Nowej szyby nie uprawiono, a szkła nikt nie pozamiatał. Pasażerowie MPK proszą kompetentne służby o interwencję. (ja)

października. Co prawda chętnych na kąpiel w Wiśle nie ma zbyt wielu, ale jak wynika ze statystyk, jest to bardzo niebezpieczna rzeka. Tylko w tym roku pochłonęła już 5 ofiar. Wisła w granicach województwa krakowskiego nie mieści się w żadnej klasie czystości. O kąpiel więc nikt rozsądny nie myśli. Ale klasa czystości jest zupełnie obojętna np. pijanym, czy takim którzy przypadkiem do rzeki wpadną. Tym trzeba pomóc. Wiadomci na naszym zdjęciu plutonowi Gustaw Kozak i Zbigniew Liberek często pomagają wydostać się z wody pchowcom, ratują też czasem życie pieskom i innym zwierzętom, które przypadkowo wpadły do wody. (ms)

Fot. JADWIGA RUBIŚ

## Turniej presenterów dyskotekowych

Akademickie Centrum Kultury ZSP SGPIŚ w Warszawie organizuje ogólnopolski turniej presenterów dyskotekowych. Mogą w nim uczestniczyć prezenterzy mający weryfikację MKiS oraz amatorzy. Startujący muszą przedstawić 20-minutowy blok muzyczny, w którym powinni wykazać swoje predyspozycje estradowe. Eliminacje odbywają się w każdy poniedziałek i czwartek w trakcie imprez dyskotekowych „Interklubu-Park”. Finałisti otrzymają nagrody rzeczowe.

Chętni powinni się zgłaszać pod adresem ACK ZSP SGPIŚ „Park” al. Niepodległości 196, Warszawa. Wyjazd do Warszawy trzeba poprzedzić pisemnym zgłoszeniem z podaniem nr telefonicznego w miejscu zamieszkania. (ms)

## O wycięciu drzew po raz ostatni

### Jednak coś tam rośnie

Obszernie pisaliśmy o przypadku wycięcia drzewa na Plantach. Miał on miejsce 29 maja. Niedawno otrzymaliśmy kopię pisma, jakie dyrektor Wydziału Ochrony Środowiska, Gospodarki Wodnej i Geodezji Urzędu Miasta Bronisław Kamiński, skierował do dyrekcji Krakowskiego Zarządu Dróg. Oto najistotniejsze fragmenty tego wystąpienia:

„Wydział Ochrony Środowiska, Gospodarki Wodnej i Geodezji Urzędu Miasta Krakowa informuje, że w wyniku przeprowadzonego postępowania wyjaśniającego, ustalono w sposób bezsporny fakt usunięcia drzewa (grochodrzew) z Plant w rejonie ul. Szewskiej przez Zakład Zabezpieczenia Ruchu KZD, ul. Rydla 57.

Materiał dowodowy wykazał, że fakt ten miał miejsce 29 maja 1984 r., o czym informowało „Echo Krakowa”. Wyjaśnienia świadków są zgodne co do okoliczności zajścia i jednoznacznie wskazują pracowników KZD-ZZR jako sprawców dokonania dewastacji zieleni.

Jedynie brak dokonania pomiaru obwodu pnia uniemożliwił wymierzenie kary KZD. Stanowisko Miejskiego Przedsiębiorstwa Zieleni, zawarte w piśmie z 28 lipca 1982 r., upoważniające Zakład do dokonania we własnym zakresie przecinki drzew rosnących na poboczach dróg, nie może bowiem uzasadniać wykonywania tych zabiegów w sposób dewastacyjny i budzący sprzeciw opinii społecznej.”

Zastępca dyrektora KZD Józef Racoń poinformował nas, że sprawy ukarani zostali ustnym upomnieniem. Dla dyrekcji KZD wycięcie drzewa jest rzeczą wątpliwą, zainteresowani pracownicy napisali bowiem oświadczenia, że tego nie dokonali, dy-

rektor Racoń wyklucza zaś, by mogli oni już następnego dnia posadzić w tym miejscu krzewy. Stąd do Wydziału Ochrony Środowiska wysłano pismo z prośbami o interwencję, natomiast, ponieważ z całą pewnością nikt nie wydał polecenia wycięcia drzewa, a dowód rzeczowy, w postaci ściętego drzewa, zdołano wywieźć, kar nie zastosowano. (kg)

## PROGRAM RADIOWY

### PROGRAM I

Wiadomości: 16, 18, 19, 20, 22, 23, 0.01.

16.05 Radiowy Klub Zwołenników Reformy. 16.20 Bank przebojów. 17.00 Muzyka i aktualności. 17.25 Telegramy muzyczne ze świata. 18.05 Gorący temat. 18.15 Interstudo '84. 19.20 Mini-recital. 19.30 Radio dzieciom — „Nietoperze skrzydła” — słuch. 20.05 Odpowiedzi na listy. 20.10 Koncert żywych. 20.35 Z Artelem na Słazewie. 20.40 Opowiadania pisarzy rumuńskich: E. Barbu — „Książę” — fr. 20.50 Jazz w pigule. 21.05 Kronika sportowa. 21.15 Mała historia Wielkiej Orkiestry — Jan Krenz. 22.25 Jazzowe granie A. Jaroszewskiego. 23.10 Panorama świata. 23.25 Dla tych, co nie lubią rocka.

### PROGRAM II

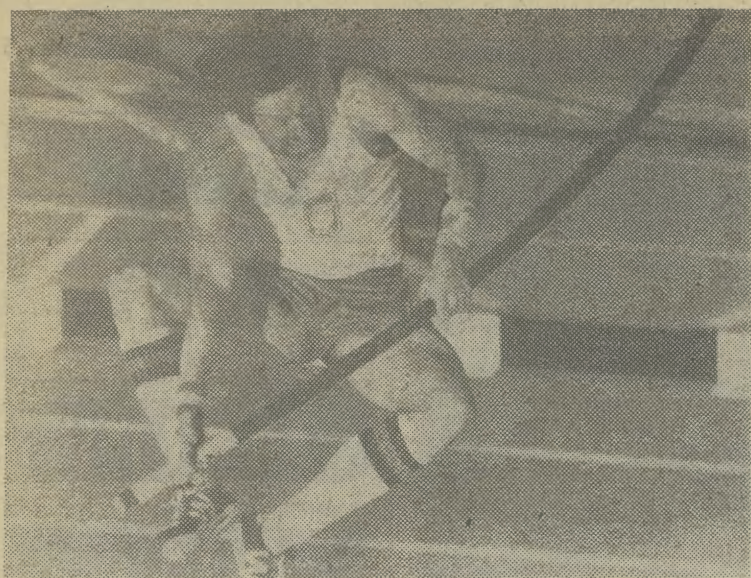
Wiadomości: 17, 19.30, 0.50. 16.00 Wielkie dzieła, wielcy wykonawcy — St. Moniuszko, Ork. PR i TV w Krakowie. 17.05—18.30 Kraków na antenie: 17.50 Ekspressem przez Kraj Rad. 18.00 Co nie się dzieje — wyd. popołudniowe. 18.30 Klub Stereo. 19.35 Wieczorne refleksje. 19.40 E. Caldwell: „Błisko domu” — fragm. 20.00 Studio Festiwalowe Sopot '84 — transm. z Opery Leśnej. 21.15 Słynni pianiści

### PROGRAM III

Wiadomości: 16, 17, 18, 22.05. 16 Zapraszamy do Trójki. 17.30 Polityka dla wszystkich. 18.05 Informacje sport. 19 Z Warszawy donoszą. 19.30 Trochę swingu... 19.50 „W powstańczej Warszawie”. 20 Mini-mat. 20.45 A. Goldman — „Elvis”. 21 Fantazja fortepianowa — „Wiedro-wieć” — Fr. Schuberta. 21.45 Klimaty. 22.15 Blues wczoraj i dziś. 22.45 Posłuchaj warto. 23 Zapraszamy do Trójki. 23.50 Ph. Roth — „Kompleks Portnoya”.

### PROGRAM IV

Wiadomości: 16, 19.30, 23.50. 16.05 Radiowa encyklopedia operetki. 16.35 Widnokrąg. 17.05 Sonata instrumentalna przez wieki. 18.00 W poszukiwaniu harmonii. 18.20 Muzyczne hobby. 18.40 Studio ekspertów. 19.40 Twórcy pięknych słów: J. A. Morsztyn. 20.10 Gra S. Hackett. 22.20 Wieczór muzyki i myśli. 22.00 Kompozytorzy naszych czasów. 23.50 Lektury „Czwórki”. 23.00 Człowiek i nauka. 23.20 Muzykoterapia. 23.55 Kalendarz radiowy.



Biało-czerwonych barw bronić będzie 32 zawodników, m. in. Władysław Kozakiewicz w skoku o tyczce...

## „Zawody Przyjaźni”

# Najważniejszy sprawdzian formy dla „nieobecnych” w Los Angeles

**SPORTOWCY** krajów socjalistycznych, którzy nie uczestniczyli w Igrzyskach Olimpijskich w Los Angeles będą mogli sprawdzić formę w cyklu Zawodów Przyjaźni. Imprezy te mają charakter otwarty, do udziału w

nich zaproszono sportowców z całego świata.

Już dziś w Pradze rozpoczynają rywalizację lekkoatletki. Do stolicy CSRS udała się 15-osobowa reprezentacja Polski, obok Lucyny Kalek, Jolanty Januchty, Anny Włodarczyk w składzie ekipy znalazła się także krakowianka Anna Król z Hutnika, która wystartuje w biegu maratońskim. Jutro natomiast na starcie staną lekkoatlety. Oni wyznaczają sobie spotkanie w Moskwie. Biało-czerwonych barw bronić będzie 32 zawodników, m. in. mistrzowie świata z Helsinek: trójskok Zdzisław Hoffmann i kulomiot Edward Sarul, a także Władysław Kozakiewicz w skoku o tyczce. Jacek Wszola w skoku wzwyż, rekordzista Europy w biegu na 100 m Marian Woronin, Bogusław Mamiński w biegu na 3000 m z przeszkodami oraz Wojciech Zawila z Wawelu w biegu na 110 m pól. Zmagania przedstawicieli „królów sportu” zapowiadają się niezwykle interesujące, podobnie jak walki bokserów, podobnie jak walki bokserów, podobnie jak walki bokserów.

Pojedynki pięściarzy w Hawanie zostaną zainaugurowane w niedzielę 19 bm. Najwięcej szans na sukcesy daje się Rosjanom i gospodarzom. Udział zespołów ZSRR, Kuby i Polski gwarantuje wysoki poziom rywalizacji siatkarzy, którzy zmierzą się również w Hawanie. Pierwsze mecze odbędą się już w najbliższą sobotę, 18 bm. W naszej drużynie, stanowiącej mieszankę rutyny i młodości, wystąpi m. in. Ryszard Jurk z Hutnika. Program „Zawodów Przyjaźni” jest bardzo bogaty, nie ogranicza się do dyscy-

plin, o których pisaliśmy powyżej. Jeszcze w tym tygodniu wystartują w Moskwie: kolarze torowi, hokeiści na trawie, pływacy i strzelcy, w Tallinnie — żeglarze. Niebawem także w stolicy ZSRR wyjdą na parkiety koszykarki i koszykarze, odbędzie się regaty wioślarskie.

W Polsce podejmować będziemy m. in. jeźdźców w Książu i Drzonkowie, tenisistów w Katowicach, dzudoków w Warszawie.

W MECZU III rundy piłkarskiego Pucharu Polski krakowski Hutnik wygrał w Tychach z miejscowym Górnikiem Klubem Sportowym 2:1 (1:0). Bramki zdobyli: dla zwycięzców — Sysło (34 min. gola) i Szczecina (89 min. gola), dla pokonanych — Pilić (76 min.). Sędziował Tadeusz Piotrowski z Warszawy. Czerwona kartka: Lasota (GKS) za faul, bez piłki, na Syśle.

**HUTNIK:** Kocoń — Mikoś, Kot, Walankiewicz, Bolek — Sysło, Pawlikowski, Bargiel (55 min. Kil), Smagacz — Szczecina, Śmiałek (63 min. Orzeł).

Obie bramki dla krakowian padły po akcjach godnych sfilowania. Najpierw po znakomitym, mocnym dośrodkowaniu Szczeciny celna „główka” popisał się Sysło. W przedostatniej minucie meczu, gdy wydawało się, że sędzia będzie zmuszony zarządzić dogrywkę, nastąpiło długie kilkudziesięciometrowe podanie do Sysła. Ten minął 2 zawodników gospodarzy i z prawej strony dośrodkował do nadbiegającego Szczeciny. Napastnik Hutnika rzucił się do piłki wspaniałym „szczupakiem” i w ten efektowny sposób umieścił ją w siatce.

W pozostałych spotkaniach uzyskano następujące wyniki: Piast Nowa Ruda — Polonia Bytom 2:1; Moto Jelcz — Zagłębie Wal-

Zagłębie — Wisła 1:0

# Porażka na życzenie

(Obsługa własna)

**ZAGŁĘBIE** Sosnowiec — Wisła 1:0 (1:0). Bramkę zdobył Tocheł w 40 min. (głową). Sędziował Józef Grzesiuk (Suwałki). Żółta kartka: Wróbel za niesportowe zachowanie.

**WISŁA:** Zajda — Motyka, Skrobowski, Mróz, Gorgoń — Nawrocki (58 min. Krzywda), Targosz, Krupiński, Nawalka (83 min. Świerczewski) — Banaszkiewicz, Wróbel.

Krakowianie rozpoczęli dość obiecująco. Już w pierwszym kwadransie wypracowali trzy dogodnie sytuacje podbramkowe. Najlepszą okazję zmarnował w

4 min. Krupiński, który idealnie wyszedł do prostopadego podania Gorgonia. Znalazł się sam przed sosnowieckim golkeeperem Bebenem, ale nie potrafił jednak umieścić piłki w siatce.

Gospodarze nie pozostawiali dłużni krakowianom, ich akcje ofensywne były nawet groźniejsze. Dwa razy próbował zaskoczyć Zajdę — Urban, sporo zamieszania na polu karnym wiślaków robił Śpiewak. Właśnie ten zawodnik stanął w 19 min. przed szansą uzyskania prowadzenia dla swoich barw. Egzekwował karnego, odyktowanego za rzekomy faul Mroza na Krawcu (zdaniem większości obserwatorów wczorajszego meczu krakowski obrońca interweniował prawidłowo, wybił piłkę, a upadek sosnowieckiego napastnika był przypadkowy). Lecz sprawiedliwość stała się zażądane. Śpiewak trafił w poprzeczkę. 21 minut później stał się jednak współautorem jedynego gola. Po kiksie Mroza doszedł do długiego podania, po raz drugi w tym spotkaniu strzelił w poprzeczkę, ale „dobitka” Tocheła, który rzucił się do piłki „szczupakiem” była skuteczna. Inna sprawa, że krakowscy obrońcy stali jak wmurowani i biernie przyglądali się poczynaniom rywali.

Nie był to zresztą jedyny błąd defensywy Wisły. Trudno jednak całą winę za porażkę obarczać te formacje. Prawda jest bowiem taka, że krakowianie mogli w tym pojedynku uzyskać choćby remis. Nie byli słabsi od gospodarzy, ale

nie po raz pierwszy dała o sobie znać indolencja strzelecka. Brakowało w zespole „Białej gwiazdy” piłkarza, który potrafiłby wykorzystać sytuację wypracowaną przez kolegów. Krupiński, Banaszkiewicz czy Gorgoń mieli ogromne kłopoty z oddaniem prawidłowego strzału na bramkę Zagłębia, a każdy z nich mógł uzyskać wyrównanie. Gorgoń jeszcze na 5 minut przed końcowym gwizdkiem siedzi.

**JERZY SASORSKI**

PS. Dobry zespół można by skompletować z piłkarzy, którzy oglądali z trybun pojedynkę Wisły z Zagłębiem. Oprócz rekonwalescentów: Andrzeja Iwana, Jana Jacholę, Leszka Lipki oraz Krzysztofa Budki, zauważyliśmy byłego reprezentacyjnego obrońcę Adama Musiałę, a także dwóch zawodników Cracovii Piotra Nazimka i Mirosława Kubiszę, którzy chcą grać w Górnicy Klubie Sportowym Katowice i od kilku tygodni przebywają na Śląsku.

## I liga

**ZAGŁĘBIE** — **WISŁA** 1:0, Bałtyk — Lechia 1:0, Górnik Wałbrzych — Widzew 1:2, Górnik Zabrze — Motor 2:0, Legia — Lech 1:2, ŁKS — Radomiak 0:1, Pogoń — Ruch 1:0, Śląsk — GKS Katowice 2:1.

## TABELA

|                  |   |   |     |
|------------------|---|---|-----|
| 1. Radomiak      | 2 | 4 | 4-0 |
| 2. Górnik Z.     | 2 | 3 | 2-0 |
| 3. Lech          | 2 | 3 | 4-3 |
| 4-5. Pogoń       | 2 | 3 | 3-2 |
| 6-7. Śląsk       | 2 | 3 | 3-2 |
| Widzew           | 2 | 3 | 2-1 |
| 8. Legia         | 2 | 2 | 2-2 |
| 9. WISŁA         | 2 | 2 | 1-1 |
| 10. Bałtyk       | 2 | 2 | 1-3 |
| 11-12. Górnik W. | 2 | 1 | 2-3 |
| Ruch             | 2 | 1 | 2-3 |
| 13-14. GKS       | 2 | 1 | 1-2 |
| Lechia           | 2 | 1 | 1-2 |
| 15. ŁKS          | 2 | 0 | 0-2 |
| 16. Motor        | 2 | 0 | 0-3 |

## Awans Hutnika w Pucharze Polski



## Popisowe akcje Szczeciny i Sysła

brzych 1:1 po dogrywce, 4:2 w karnych; Victoria Jaworzno — Piast Gliwice 2:0; Jadowniczanka — Błękitni Kielce 1:1, po dogrywce, 5:4 w karnych; Lechia Zielona Góra — Zagłębie Lubin 3:2, po dogrywce; Igloopol — Stal Mielec 1:0; Hetman Zamość — Lublinianka 2:1; Powiśle Czarnin — Gwardia Szczepiń 0:3; Bug Wyszków — Hutnik Warszawa 2:1, po dogrywce; Stal Stocznia — Bałtyk II Gdynia 4:1; Arkonia — Olimpia Elbląg 2:1; Czarni Słupsk — Chemik Police 0:1; Warta Sieradz — Włókniarz Pabianice 1:3, po dogrywce.

**GDZIE PUCHAROWE MECZE**  
„Białej Gwiazdy”  
O PERYPETIACH związanych z pucharowymi meczami piłkarzy Wisły z islandzką drużyną IB Vestmannaeyjar pisaliśmy już na naszych łamach. Jak się dowiadujemy, kierownictwo krakowskiego klubu wystąpiło ostatnio do Islandczyków z propozycją rozegrania obu spotkań w Polsce. Ciekawe czy oferta działaczy „Białej gwiazdy” zostanie przyjęta? Jeśli tak, to wówczas zespół IBV zawita do naszego miasta na tydzień i w odstępie kilku dni odbędą się dwa mecze. (sas)

## GDZIE PUCHAROWE MECZE

## „Białej Gwiazdy”

— Czy pan zna raport Calame?  
— Odpowiedziałem mu, że nie, bardzo naiwnie. Wydało mi się, że jest zaskoczony i nie jestem pewny, czy nie popatrzył na mnie z pewną nieufnością.  
Przecież ten dokument powinien znajdować się w waszych archiwach — powiedział.  
Właśnie wtedy wtajemniczył mnie w całą historię. Podczas debaty na temat Clairfond, pięć lat temu, gdy w komisji parlamentarnej opinie były podzielone, jeden z deputowanych, nie wiem już który, postawił wniosek: zamówienia raportu u specjalisty techniki o bezspornym autorytecie.  
Wymienił nazwisko profesora Juliana Calame, ze Szkoły Inżynierii Lądowej i on właśnie przez pewien czas analizował projekty, a nawet udał się na miejsce przyszłej budowy, do Górnej Sabaudii.  
Potem zredagował raport, który w normalnym trybie powinien być przekazany komisji.  
Maigret zaczął wszystko rozumieć.  
— Czy był to raport nieprzychylny projektowi?  
— Chwileczkę. Kiedy premier opowiedział mi o całej historii, już sam zdążył zlecić poszukiwanie raportu w archiwach Zgromadzenia Narodowego. Dokument powinien przecież znajdować się w aktach odpowiedniej komisji. Tymczasem nie tylko nie znalazłem raportu, ale zniknęła nawet pewna część protokołów. Czy pan rozumie co to oznacza?  
— Ze pewni ludzie byli zainteresowani tym, żeby raport nigdy nie ujrzał światła dziennego?  
— Niech pan przeczyta to.

Była to nowa notka z „Głosu Publicznego”, też króciutka, nie mniej jednak brzmiała w niej groźba.  
— Czy pan Artur Nicoud będzie na tyle mocny, żeby nie dopuścić do tego, aby raport Calame nie wyszedł na światło dzienne?  
(Dalszy ciąg nastąpi) (4)

— Nie. Nie byłem nawet członkiem komisji parlamentarnej, która uchwałała kredyty. Prawdę mówiąc, aż do wczoraj nie znałem całej afery, poza tym co każdy wie z gazet.

Odczekał chwilę.  
— Czy słyszał pan, komisarzu, o raporcie Calame?

— Maigret popatrzył na niego zaskoczony, potrząsnął głową.

— To pan na pewno usłyszy. Bez wątpienia pan usłyszy. Przypuszczam, że nie czytuje pan nigdy drobnych tygodników, weźmy jako przykład „Głos Publiczny”.

— Nigdy.

— Zna pan Hektora Tabard?

— Z nazwiska i z reputacji. Moi koledzy z ulicy Saussaies powinni znać go lepiej ode mnie. Robił aluzję do Policji Bezpieczeństwa, która zależała bezpośrednio od ministerstwa spraw wewnętrznych i jej powierzano często misje, bliżej lub dalej związane z polityką.

Tabard był podejrzanym dziennikarzem i jego tygodnik, prześladowany plotkami, uchodził za szmatę, posuwającą się do szałtażu.

— Niech pan przeczyta to, co napisano sześć dni po katastrofie.

Notatka była krótka, tajemnicza.

Czy pewnego dnia znajdzie się ktoś, kto zdecydował się, pod presją opinii publicznej, zdradzić treść raportu Calame?

— To wszystko? — zdziwił się komisarz.

— Oto notka z następnego numeru:

„Wbrew ogólnie przyjętym poglądom, rząd aktualny upadnie nie ze względu na problemy polityki zagranicznej, ani ze względu na wydarzenia w Afryce Północnej, ale z powodu raportu Calame. Kto ukrywał raport Calame?”

Słowa „Raport Calame” brzmiały niemalże komicznie (gra słów: calamité = katastrofa publiczna) i Maigret uśmiechnął się rzucając pytanie:

— Kto to taki ten Calame?



Ale Point nie miał ochoty na uśmiechy. Opróżniając fajkę, wysypywał popiół do miedzianej popielniczki i wyśmiał:

— Profesor w Szkole Inżynierii Lądowej. Umarł dwa lata temu, na raka, jeśli mnie pamięć nie myli. Jego nazwisko jest dla szerokiej publiczności nieznane, ale to człowiek sławny w świecie mechaniki stosowanej i architektury. Zdarzało się, że Calame był powoływany jako konsultant, przy wielkich robotach, w krajach tak diametralnie różnych, jak Japonia i Ameryka Południowa, a był to autorytet niepodważalny w sprawach takich, jak wytrzymałość materiałów, w szczególności betonu. Napisał dzieło, którego ani ja nie czytałem, ani pan. Tytuł: „Choroby betonu”.

— Czy Calame zajmował się budową Clairfond?

— Pośrednio. Pan pozwoli, że opowiem panu całą historię nieco inaczej, według chronologii bardziej osobistej. Powiedziałem już panu, że w czasie katastrofy o sanatorium nie wiedziałem nic poza tym, co publikowano w gazetach. Nie przypominałem nawet sobie, czy pięć lat temu głosiłem za czy przeciw projektowi. Dopiero musiałem sięgnąć do oficjalnego biuletynu, by przekonać się, że głosiłem za. Ja też nie czytałem „Głosu Publicznego”. I dopiero po drugiej nocce premier odwołał mnie na bok i zapytał:

GDZIE

(Dokończenie ze str. 5)

Gł. (czw. 11-18; piąt. 9-14.30). SOK, Mikołajska 2: Akwarele H. Łoży (czw. piąt. 10-16). Muzeum Narodowe — Oddział, Sukiennice: Galeria pols. malarstwa i rzeźby (czw. 12-18 wst. wol., piąt. 10-16). Nowy Gmach, al. 3 Maja 1: Galeria mal. i rzeźby (czw. piąt. 10-15.30). Muzeum Stanisława Wyspiańskiego, ul. Kanonicza 9 (czw. 12-18, piąt. 10-16). Archeologiczne, Poselska 3: Starożytność i średn. Małopolski, Pradzieje N. Huty, Mumie egip. w świetle promieni X, Victoria wiedeńska w figurze hist. (czw. 14-18 wst. wol., piąt. 10-14). Kościół św. Wojciecha, Rynek Gł.: Dzieje Rynku Krak. (czw. piąt. 9-16). Przyrodnicze, Sławkowska 17 (czw. piąt. 10-13). Etnograficzne, pl. Wolnica 1: Polska kultura lud., Dzieła i twórcy lud. w 40-lecie PRL (czw. piąt. 10-15). Galeria „Przymat”, Łobzowska 3: Plastyka w filmie animowanym (czw. piąt. 11-18). Pałac Sztuki, pl. Szczepański 4: Mal. rys. i grafika F. Topolskiego (czw. piąt. 10-17). Dworek J. Matejki w Krzesławicach, ul. Kruczkowskiego 15 (czw. piąt. 10-17). Muzeum Lotnictwa i Astronautyki, Czyżyny (czw. piąt. 10-14). KMPiK, Mały Rynek 4: Galeria: Plakat kulturalny (czw. piąt. 11-18). Czytelnia: Mal. R. Golińskiego (czw. piąt. 10-20). Międzynarod. Salon Fotografii, ul. Boh. Stalingradu 13: Venus '84 cz. I (czw. piąt. 9-19). Kopalnia Soli (czw. piąt. 8-17). Muzeum Żup Krakowskich, Wieliczka (czw. piąt. 8-17). KDK, Rynek Gł. 27: Współczesna sztuka lud. (czw. piąt. 14-18). KDK, Galeria 2, Rynek Gł. 27: Wyst. Grupy „Walor” — Nienadawa '84 (czw. piąt. 14-18). Dom Polonii, Rynek Gł. 14: J. C. Welski — wyst. fotograf. (czw. piąt. 12-16). Galeria Krzysztofora, ul. Szczepańska 2: Kolekcja Grupy Krakowskiej (czw. piąt. 11-17). Galeria, Florian-ska 34: Wyst. ze zb. własnych (czw. piąt. 11-19). Galeria Desy, św. Jana 3: Wyst. ze zb. własnych (czw. piąt. 11-18). Galeria Fotografii — Video, Solskiego 24: Stara fotografia (czw. piąt. 11-18). Galeria „Inny świat”, Floriańska 37: Z. Grzywacz — Dwa akty (czw. piąt. 12-18). Galeria „Plastyka”, pl. Szczepański 5: II Przegląd ceramiki krak. (czw. piąt. 10-18).

## DYŻURY

Pogot. MO, tel. 997, Straż Poż. 998. Tel. Ochrony Środowiska 21-33-64. Pogot. Ratunk. (tylko wypadki i nagłe zachorowania) Łazareza 14: wypadki: tel. 999, zachorowania i przewozy 22-29-99, Rynek Podgórski 2: 66-69-99, ul. Teligi 6: 55-59-99. Krowodrza, ul. Piastowska 32: 33-39-99, Nowa Huta 44-49-99, Lotnisko Balice 11-19-99. Niepołomice: 21-02-09, dla m. Niepołomice 198, Iwanowice 99, Skawina: 76-14-44, dla m. Skawiny 9999.

## DYŻURY SZPITALI:

Chir., chir. dziec., Urolog., Okulist., Laryng. Nowa Huta, os. Na Skarpie 65, Neurologia oraz inne oddziały szpitali wg rejestracji.

Inf. Służby Zdrowia: tel. 22-05-11 (całą dobę). Punkt Inf. Aptecznej, tel. 11-07-65 (8-15). Inf. w aptekach: Rynek Gł. 42, Waryńskiego 24, Pstrowskiego 94, Wrocławska 48/52, Nowa Huta — Centrum A, bl. 4, Myślenice, Rynek 10, Proszowice, ul. 1 Maja 51 (8-20). Inf. Toksyk. Kopernika 26, tel. 11-99-99.

Lek. Spółdz. Pracy — wizyty domowe lekarzy chorób dzieci oraz lekarzy kardiologów (15.30-23, niedz. 8-22), tel. 22-95-78, 22-25-66.

Krak. Tow. Świątecznego Macierzyństwa, Młodz. Poradnia Lekarska, ul. Boh. Stalingradu 13, tel. 22-78-08 (9-18). Poradnia Przedmażeńskie i Rodzinna, Rynek Gł. 6, I p. (pon. 16.30-18.30, śr. 17-19, piąt. 16-18).

Telefon Zaufania 33-71-37 (16-22).

Inf. Kulturalna, KDK, Rynek Gł. 27, p. 37, tel. 22-32-65 (13-17). Pomoc Drogowa PZM, ul. Kawiorów 3, tel. 37-55-75 i 37-48-92 (7-22), al. Planu 6-letniego 154, tel. 44-17-60 i 44-16-32 (piąt. 7-22). Pogot. Techn. „Polmozybi”, al. Pokoju 81, tel. 48-00-84 (6-22). Inf. o usługach „Eureka”, Dom Towarowy, Wiślna, tel. 22-98-22, wew. 38 (10-15.30).

## TELEWIZJA

## PROGRAM I

17.15 Program dnia  
17.20 DT — Wiadomości  
17.30 Interstudio  
17.55 Prosty rachunek — program Urzędu Gospodarki Materialowej  
18.05 Poligon — mag. wojskowy  
18.30 Sonda — Czynniki SI  
19.00 Dobranoc: „Miś Uszatek”  
19.10 Film dokumentalny  
19.30 Dziennik telewizyjny  
20.00 Fakty, wydarzenia, aluzje  
20.15 XXI Międzynarodowy Festiwal Piosenki — Sopot '84 — konkurs o Grand Prix festiwalu Sopot '84  
22.15 DT — Komentarze  
22.30 Żywa '84  
22.40 Studio sport — Międzynarodowe Zawody Przyjaźni w lekkiej atletyce w Pradze  
20.20 DT — 24 godziny

## PROGRAM II

17.20 Program dnia  
17.25 Język angielski  
17.55 Język rosyjski  
18.30 Kronika (Kr.)  
19.00 Zwierzęta wokół nas — Przegląd ras myśliwskich  
19.20 Przeboje „Dwójki” na lato  
19.30 Dziennik telewizyjny  
20.00 Gorąca linia — express reporterów  
20.15 Filharmonia „Dwójki”: Waldemar Malicki — fortepian  
21.15 DT — Wydarzenia  
21.30 Gość letniego studia „Dwójki”  
21.45 Kino poliglotów: „Telefon” NRD — wersja oryg.

## UWAGA!

Za zmiany w ostatniej chwili wprowadzone w programie teatrowym, kin, radia i telewizji — redakcja nie bierze odpowiedzialności.

## APTEKI

Rynek Gł. 42, Długa 88, Pstrowskiego 27, Kozłówek, Kazimierza Wielkiego 117, Nowa Huta — os. Kazimierzowskie, Centrum A.

## różne

Zoo (Lasek Wolski) 9-18  
Ogród Botaniczny (Kopernika) 9-19  
Rejs statkiem po Wiśle do Bielana 9. 11. 13. 15. 17.  
Wesołe miasteczko (Mała Błonia) 10-20.